

i Cep Kilavuzu

?

islemler...

hp designjet 500 serisi yazicilar
hp designjet 800 serisi yazicilar



İçindekiler—İşlemler...

Ön Panel'de Dolaşma 4

Ön Panel Ekranı 4

Ön Panel Menülerinin Alfabetik Listesi 6

Ön Paneli Kullanma Örnekleri 17

Yazdırma İşlerini Yönetme 23

Yazdırılmakta Olan Sayfayı İptal Etme 23

Yazdırılmış Sayfaların Kuruma Süresini İptal Etme 24

Henüz Yazdırılmamış Sayfaları Yönetme 25

Sıradaki Bir İşe Öncelik Verme ("Öne Taşıma") 27

Sıradaki Bir İş Silme 27

Yazdırma İşlerini Yönetme (devamı)

Sıradaki Bir İşin Kopyasını Alma 28

Sayfaları Bitiştirerek Kağıt Harcamasını Azaltma 29

Mürekkep Kartuşları ve Yazıcı Kafalarını Değiştirme 31

Mürekkep Kartuşlarını Değiştirme 33

Yazıcı Kafalarını Değiştirme 36

Tek Tabaka Kağıt Takma 47

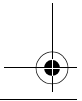
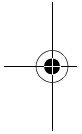
Tek Tabaka Kağıdı Çıkarma 54

Kağıt Rulosu Takma 55

Yazıcıya Yeni Rulo Takma 55

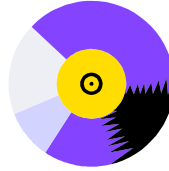
Kağıt Rulosunu Takma 58

Yazıcıdaki Ruloyu Çıkarma 64



Ayrıntılı Bilgiler...

Aşağıdaki konularla ilgili daha fazla bilgiyi *Using Your Printers CD (Yazıcı CD'nizi Kullanma)* üzerindeki *User's Reference Guide (Kullanıcı Başvuru Kılavuzu)* içinde bulabilirsiniz:



- Kağıt türleri; kağıt takma işlemi hakkında daha fazla bilgi
- Mürekkep sarf malzemeleri
- Sayfa biçimlendirme
- Yazıcı yapılandırması
- Yazıcınızın bakımı
- Aksesuarlar
- Sorun çözme hakkında daha fazla bilgi
- Genel dizin; Terimler Sözlüğü.

User's Reference Guide'daki (Kullanıcı Başvuru Kılavuzu) örneklerin çoğu canlandırılmıştır.

HP DesignJet yazıcıları, ilgili yazılım ve destek konusunda daha fazla bilgiyi ve aşağıdaki adreslerdeki HP web sitelerinde bulabilirsiniz:

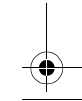
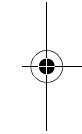
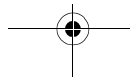
www.hp.com/go/designjet

ya da

www.designjet-online.com.

Sorun gidermeyle ilgili problemler için bu *Pocket Guide'in* arka tarafındaki bölüme başvurun.

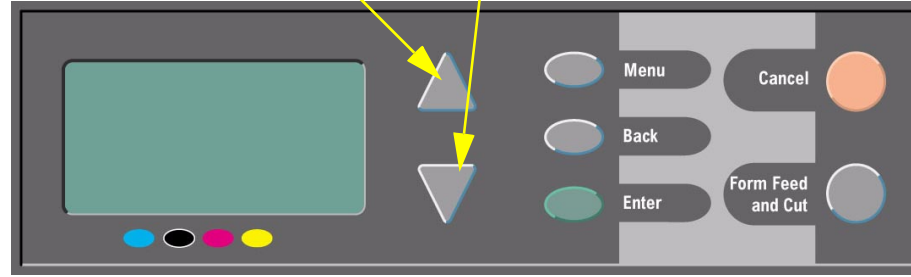
© 2000 Hewlett-Packard Company
Hewlett-Packard Company,
Inkjet Commercial Division,
Avda. Graells, 501,
08190 Sant Cugat del Vallès,
Barcelona, Spain



Ön Panel Ekranı

Yazıcınızın ön tarafındaki panel, kullandığınız yazılımın sağladığı denetimler dışında, yazıcının ayarlarını değiştirmek için kullanabileceğiniz en önemli araçtır.

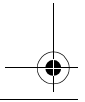
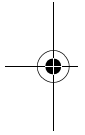
Yukarı (Δ) ve Aşağı (▽) düğmeleri



Görüntü alanı

Eylem düğmeleri

4 Ön Panel Ekranı



Görüntü Alanı Düğmeleri

- **Yukarı** (Δ) ve **Aşağı** (∇) düğmeleri, menü listeleri içinde hareket etmenizi sağlar. Seçeneklerin sayısı ön panele sığmayacak kadar çoksa, panelin sağ tarafında dikey bir tarama çubuğu belirir. Bir menü birimi için daha fazla seçim yapılabiliyorsa, birim "►" simgesiyle işaretlenir. Seçilen ayarlar ("√") simgesiyle işaretlenir.
- **Menu** (Menü), sizi ana ekrana götürür. **Enter** (Giriş) düğmesiyle seçilmemiş tüm seçimleri iptal eder.
- **Back** (Geri), sizi bir önceki ekrana götürür ve **Enter** (Giriş) düğmesiyle seçilmemiş tüm seçimleri iptal eder.
- **Enter** (Giriş) menü listesinden bir birimi seçer ve bunu geçerli ayar yapar. Diğer seçimler için **Enter** (Giriş) düğmesine basın. Bu sizi sayfa 6'da

Ön Panel Ekranı 5

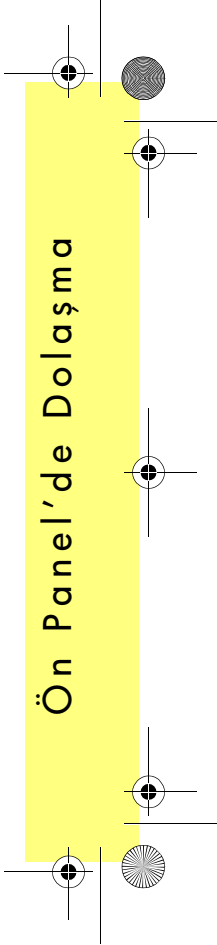
başlayan tabloda (→) ile gösterilen seçeneklere götürür.

Görüntü Alanı Ekranı: Menü Simgeleri

Her biri için ayrı simgenin vurgulandığı, dört temel ön panel menüsü vardır. Ana menülere Menu (Menü) ve ardından (Δ veya ∇) düğmelerine basarak ulaşabilirsiniz.		Kağıt
		Mürekkep
		İş yönetimi
		Kurulum

Eylem Düğmeleri


- **Cancel** (İptal) geçerli işlemin iptal eder (yazdırma veya yazdırmaya hazırlanma).
- **Form Feed and Cut** (Form Besleme ve Kesme) Kağıdın çıkarılması veya rulonun açılıp kesilmesini sağlar.





Ön Panel Menülerinin Alfabetik Listesi


Sayfa 7-16 arasındaki bölümde, yazıcının ön panel menüleri **alfabetik** olarak listelenmiştir. Listedeki simgeler sağ tarafta açıklanmıştır.


 Menüler, *User's Reference Guide (Kullanıcı Başvuru Kılavuzu) (Using Your Printer CD) (Yazıcı CD'nizi Kullanma)* içinde menülerin yapısına uygun olarak listelenmiştir.

Menülerin nasıl kullanıldığını gösteren örnekler için bkz.: sayfa 17.

Not: HP DesignJet 500PS yazıcısının PostScript işlevleri, sağlanan PostScript sürücü üzerinden kullanılabilir, ancak yazıcının ön panelinden kullanılamaz.

Ön Panel Menüsü Listesindeki Kullanımlar

 Daha fazla bilgi için, bu Cep Kılavuzu'nun bu yüzünde **siyah**, arka tarafında, **kırmızı** renkle gösterilen sayfasına ("Sorunlar...") başvurun.

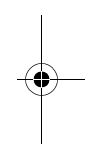
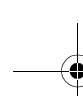
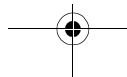
 *User's Reference Guide (Kullanıcı Bşv Klvz)'da*, bazıları canlandırılmış daha fazla bilgi vardı .



















Yalnızca yazıcıda PostScript veya HP-GL/2 varsa kullanılabilir.
(HP DesignJet 500 [HP-GL/2 Aksesuar kartı bulunduran], 800 ve 800PS yazıcılar).

Yazıcıda PostScript bulunuyorsa (HP DesignJet 800PS yazıcı) kullanılabilir.

Yalnızca HP-GL/2 yazıcıda bulunuyorsa kullanılabilir
(HP DesignJet 500 [HP-GL/2 Aksesuar kartıyla beraber], 800 ve 800PS yazıcılar).

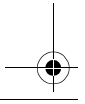
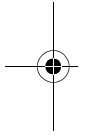
6 Ön Panel Menülerinin Alfabetik Listesi



	→	Advance calibration	
	→	(Gelişmiş Kalibrasyon)	22
	→	Align printheads	
	→	(Yazıcı Kafalarını hizala)	43
	→	Altitude	
	→	(Yükseklik)	
	→	→ Page format → Size → ANSI sizes	
	→	→ (Sayfa Formatı → Boyut → ANSI boyutları)	
	→	→ I/O setup (G/Ç kur.) → Appletalk	
	→	Card ID (Kart Kimliği) → (karta bağlı)	
	→	→ Page format → Size → ARCH sizes	
	→	→ (Sayfa Formatı → Boyut → ARCH boyutları)	
	→	→ PS settings (PS ayarları) →	
	→	Encoding (Şifreleme) → ASCII	
	→	→ Drying time → Automatic	
	→	→ (Kuruma Süresi) → Otomatik	
	→	→ Graphic language → Automatic (Oto.)	
	→	(Grafik dili) [Yalnızca HP DesignJet 800 serisi yazıcılar]	
	→	→ Page format → Size → Automatic	
	→	→ (Sayfa biçimi → Boyut → Automatic (Otomatik))	
	→	→ PS settings (PS ayarları) →	
	→	Encoding (Şifreleme) → Automatic (Otomatik)	
	→	→ Print quality → Best	
	→	→ (Yazdırma kalitesi → En iyi)	
	→	→ Advanced options → Best quality settings	
	→	→ (Gelişmiş seçenekler → En iyi kalite ayarları)	
	→	→ PS settings (PS ayarları) →	
	→	Encoding (Şifreleme) → Binary (ikili)	
	→	→ Color settings (Renk ayar.) →	
	→	Color/Monochrome(R/T.R) → True Black (G. Siyah)	
	→	→ Front Panel → Buzzer (on/off)	
	→	→ (Ön panel → Zil (açık/kapalı))	

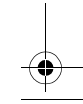
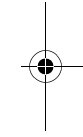
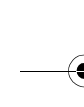
Ön Panel Menülerinin Alfabetik Listesi 7

Ön Panel'de Dolaşma

















	→ Color calibration→ → (Renk kalibrasyonu→	Calibrate now Şimdi kalibre et
	→ →	Color calibration (Renk kalibrasyonu)
	→ → (paper advance)(Kalibrasyon (kağıt geliş.))	Calibration 22
	→ Graphic Language → (Grafik Dili) [Yalnızca HP DesignJet 800 serisi yazıcılar]	CALS/G4
	→ Queue/copies (Sıra/kop.)→ # Jobname (İş adı)→ (print in progress or waiting) (yazdırma işlemdе/ bekliyor) [Yalnızca HP DesignJet 800 serisi yazıcılar]	Cancel (İptal) 23
	→ I/O setup→ (→G/Ç kurulum→	Card ID Kart Kimliği
	→ I/O setup→ (→G/Ç kurulum→	Card setup Kart kurulumu

	→ Information→ → (Bilgiler→	Ink cartridges Mürekkep kartuşları
	→ → (Mürekkep kartuşlarını değiştir)	Replace Ink cartridges 33
	→ Color settings→ → (Renk ayarları→	CMYK CMYK
	→ Color settings→ → (Renk ayarları →	Color/ Monochrome Renkli/Tek renkli
	→ →	Color calibration (Renkli kalibrasyonu)
	→ → (RGB, CMYK, etc.)	Color settings (Renk ayarları (RGB, CMYK,vb.))
	→ Color settings (Renk ayar.)→ (işleme amacı)→	Rendering intent Colorimetric (Renk Ölçümü)
	→ Front Panel→ (→Ön Panel→	Contrast Karşıtlık

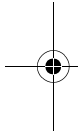









8 Ön Panel Menülerinin Alfabetik Listesi










	→ Queue/copies (Sıra/Kopy.)→ Reprints/ (Y. Baskılar)	28
	# Jobname (İş adı)→ copies (kopy.) [Yalnızca HP DesignJet 800 serisi yazıcılar]	
	→ Cutter (on/off) (Bıçak (açık/kapalı))	
	→ Defects in images (Troubleshooting) → (Resimlerdeki bozulmalar (Sorun giderme))	15
	→ HP-GL/2 settings→ Define palette → (HP-GL/2 ayarları→ Paleti tanımla)	
	→ Queue/copies (Sıra/Kopy.)→ Delete (Sil) # Jobname (İş adı)→ (print/already printed) (yazılıyor/yazıldı) [Yalnızca HP DesignJet 800 serisi yazıcılar]	27
	→ Advanced options (Gelişmiş seçenekler)→ Best quality settings (En iyi kalite ayarları)→ Maximum detail (Maks. ayrntı)	
	→ Color settings (Renk ayarları)→ CMYK→ DIC	
	→ I/O setup (G/Ç kurulum)→ DNS name (DNS adı) → Card ID (Kart Kimliği)→ (karta bağlı)	
	→ Advanced options (Gelişmiş Seçenekler)→ Optimize for → Drawings/text (En iyileştir → Çizim/metin)	
	→ Drying time (none, automatic, manual) (→ Kuruma süresi (yok, otomatik, el ile))	17
	→ PS settings (PS ayarları)→ Encoding (Şifreleme) (ASCII, Binary, Automatic)	
	→ Log (Kayıt)→ Errors (Hatalar)	
	→ Color settings (Renk ayar.)→ CMYK→ Euroscale	
	→ Page format→ Size→ Extra print sizes → (Sayfa biçimi → Boyut→ Ekstra yazdırma boyutu)	

Ön Panel Menülerinin Alfabetik Listesi 9

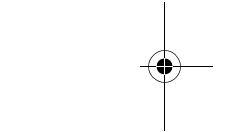
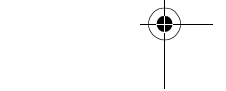
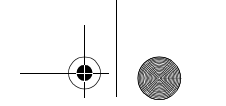
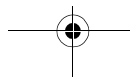
Ön Panel'de Dolaşma




















	→ Advance calibration → (Gelişmiş kalibrasyon)	Restore factory set. Fabrika ayarl. g. yükle
	→ Print quality → → (Yazdırma kalitesi)→	Fast Hızlı
	→ Advanced options→ → (Gelişmiş Seçenekler→ [Yalnızca HP DesignJet 800 yazıcıları])	Fast quality settings Hızlı kalite ayarları
	→ PS settings (PS ayarları)→ PS Scale (PS Ölçeği) →	Fit to page (Syf. sığdır)
	→ Front Panel (language, buzzer, contrast) → (Ön Panel (dil, zil, karşıtlık))	
	→ Graphic language (Grafik dili) (PS, HP-GL/2, CALS/G4, Otomatik) [Yalnızca HP DesignJet 800 serisi yazıcılar]	
	→ Color settings (Renk ayarları)→ Color/Monochrome→ (Renkli/T. Renkli→	Grayscale Gri tonlama

	→	Help (Yardım)
	→ Graphic Language → (Grafik Dili) [Yalnızca HP DesignJet 800 serisi yazıcılar]	HP-GL/2
	→	HP-GL/2 settings (HP-GL/2 ayarları)
	→ I/O setup (G/Ç kurulum)→ Card ID (Kart Kimliği)→	HW address (HW adr.) (karta bağlı)
	→	I/O setup (G/Ç kurulum)
	→ I/O setup→ → (G/Ç kurulum)→	I/O timeout (G/Ç zaman aşımı)
	→ Image quality (Troubleshooting) → (Resim Kalitesi (Sorun Giderme))	
	→ Advanced options (Gelişmiş Seçenekler)→ Optimize for (En iyileştir) →	Images (Resimler)

10 Ön Panel Menülerinin Alfabetik Listesi

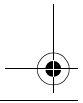
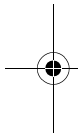


	→ Information (ink cartridges, printheads) → (Bilgiler) (mürekkep kartuşları, yazıcı kafaları)
	→ Printer Information → (Yazıcı Bilgileri)
	→ Information→ Ink cartridges → (Bilgiler→ Mürekkep kartuşları)
	Replace Ink cartridges (Mürekkep kartuşlarını değiştir)  33
	Ink menu (Mürekkep menüsü)
	→ Information (Bilgiler)→ Ink cartridges→ Ink levels (Mürekkep kartuşları→ Mürekkep düzeyleri)
	→ Page format→ Size→ Inked area (→Sayfa biçimi→ Boyut→ Mürekkepli alanlar)
	→ I/O setup (G/Ç kurulum)→ IP address (IP adresi) Card ID (Kart Kimliği)→ (karta bağlı)

	→ Page format→ Size→ ISO sizes (→Sayfa biçimi→ Boyut→ ISO boyutları)
	→ Page format→ Size→ JIS sizes (→Sayfa biçimi→ Boyut→ JIS boyutları)
	Job management (İş yönetimi)
	Queue/copies→ Job name (and number of copies) (Sıra/kopyalar→ İş adı (ve kopy. sayısı) [yalnızca biçimlendirici kartı olan yazıcılar]
	→ Graphic Language (Grafik Dili) [Yalnızca HP DesignJet 800 serisi yazıcılar]
	→ Front Panel (Ön Panel)→ Language (Dil) (national)(ulusal)
	→ Load roll (Rulo tak)  58

Ön Panel Menülerinin Alfabetik Listesi 11

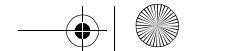
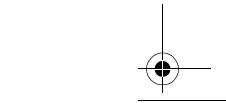
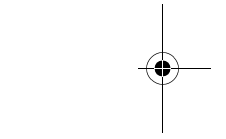
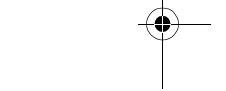
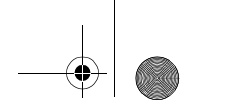
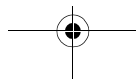
Ön Panel'de Dolaşma











	→ →	Load sheet (Tabaka kağıt tak)		47
	→	Log (Kayıt) (printheads, errors) (yazıcı kafaları, hatalar)		
	→ Drying time→ → (Kuruma süresi→)	Manual El ile		17
	→	Select paper (Kağıdı seç) (Media) type (Miz. tür.)		
	→ HP-GL/2 settings→ → (HP-GL/2 ayarları →)	Merge (on/off) Birleştirme (açık/kapalı))		
	→ Page format→ → (Sayfa biçimi→)	Mirroring Yansıtma		
	→ Color settings→ (Renk Ayarları)→	Color/Monochrome (Renkli/Tek Renkli)		

	→ Queue/copies (Sıra/Kopy.)→	Move print to top		
	# Jobname (İş adı)→	(Yaz. işini taşı: en üste)		27
	[Yalnızca HP DesignJet 800 serisi yazıcılar]			
	→ Color settings (Renk ayarları)→	Native (Özgün) CMYK		
	CMYK→			
	→ Color settings (Renk ayarları)→	Native (Özgün) RGB		
	RGB→			
	→ Nest settings (Bitişt. ayar.)→	Nest (on/off)		29
	(Bitiştirme (açık/kapalı))			
	[Yalnızca HP DesignJet 800 serisi yazıcılar]			
	→ Nest settings (Bitişt. ayar.)→	Nest wait time		29
	(Bitişt. bekleme süresi)			
	[Yalnızca HP DesignJet 800 serisi yazıcılar]			
	→ Print quality (Yazd. kalitesi)→	Normal		
	→ Advanced options (G. seç.)→	Optimize for		
	(drawings/text/images)/(çizim/metin/resim için iyileştir)			

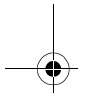
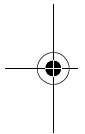
12 Ön Panel Menülerinin Alfabetik Listesi















	→ Page format→ Size→ → (Sayfa biçimi→ Boyut→	Oversize prints Boyutu aşan baskılar
	→ →	Page format (Sayfa biçimi)
	→ HP-GL/2 settings (ayar.)→ (define, select) (tanımla, seç)	Palette (Palet)
		Paper (load, type) (Kağıt (tak, türü))
	→ Page format→ → (Sayfa biçimi→	Paper size Kağıt boyutu
	→ →	Select paper type (Kağıt türünü seç)
	→ Advance calibration (Gelişmiş Kalibrasyon) → Pattern (Desen) (create, measure) (oluş, ölç)	22
	→ HP-GL/2 settings (ayar.)→ Define palette→...→ (Desen tanımla)→...→	Pen width, color (Kalem genişliği, renk)
	→ Color settings (Renk ay.)→ (işl. amacı) →	Rendering intent Perceptual (İmaj)
	→ Graphic Language→ (Grafik Dili) [Yalnızca HP DesignJet 800PS yazıcıları]	PostScript
	→ Queue/copies (Sıra/kopyalar)→ # Jobname (İş adı)→	Print cancel 23
	→ Page format→ → (Sayfa biçimi→	Print (paper) size (kağıt) boyut yazdır
	→ Print quality (Yazdırma kalitesi) (best, normal, draft; also Set-Up→Advanced Options) (en iyi, normal, taslak ve Kurulum→Gel. Seçenekler)	
	→ Print quality (poor) (Troubleshooting) → (Yazdırma kalitesi (düşük) (Sorun giderme))	15
	→ Page format→ Size→ Printed area -see Inked area →(Sayfa biçimi→ Boyut→ Yazılı alan, bkz.: Mrk. alan)	

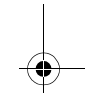
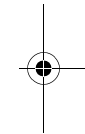
Ön Panel Menülerinin Alfabetik Listesi 13

Ön Panel'de Dolaşma



















	→ →	Printer information (Yazıcı bilgileri)
	→ Information→ → (Bilgiler→)	Printheads Yazıcı Kafaları
	→ → →	Printheads (align, replace) (Yazıcı Kafaları) (hizala, değiştir)
	→ PS settings→ → PS ayarları→	PS scale (PostScript) PS ölçüğü (PostScript)
	→ Print Quality (Yazıcı Kalitesi) (best, normal, draft) (en iyi, normal, taslak)	
	→ Quality of images (Troubleshooting)	15
	→ (Resim Kalitesi (Sorun Giderme))	15

	→	Queue (Sıra) (on/off) (açık/kapalı) [Yalnızca HP DesignJet 800 serisi yazıcılar]	25
	→	Queue/copies (Sıra/kopyalar) [Yalnızca HP DesignJet 800 serisi yazıcılar]	25
	→ Advanced options (Gelişmiş seçenekler)→ Fast quality settings→	Reduced speed (Hızlı kalite ayarları)→	
	→ Color settings → (Renk ayarları)→	Rendering intent (İşleme amacı)	
	→	Replace ink cartridges (Mürekkep kartuşlarını değiştir)	36



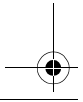
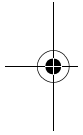
14 Ön Panel Menülerinin Alfabetik Listesi

	→	Replace printheads (Yazıcı kafalarını değiştir)		36
	→ Queue/copies →	Reprints (Yeniden baskı)		28
	# Jobname (İş adı) →	copies (kopyalar)		
	→ I/O setup (G/Ç kurulum) →	Card setup (Kart Kurulum)		
	→ Advanced (Gelişmiş) →	Reset card (Kartı sıfırla)		
	→ Color settings (R. ayar.) →	RGB		
	→	Roll (Rulo) (load, unload) (tak, çıkar)		58
	→ Page format (S. biçimi) →	Rotate (Döndür) (0°, 90°, 180°, 270°)		

	→ Color settings (Renk ayarları) →	Saturation		
	Rendering intent →	(İş. amacı)(Doygunluk)		
	→ PS settings (PS ayar.) →	PS Scale (PS Ölçeği)		
	(PostScript)			
	→	Select paper type (Kağıt türünü seç)		
	→	Sheet (Tabaka) (load/unload) (tak/çıkart)		47
	→ Page format →	Size (of paper) (Boyut (kağıt))		
	→ (Sayfa biçimi) →	Software (Yazılım) (Automatic) (Otom.)		
	→ Page format (S. biçimi) →	Size (Boyut) →		

Ön Panel Menülerinin Alfabetik Listesi 15

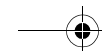
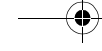
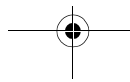
Ön Panel'de Dolaşma



	→ Advanced options→(Geliş. seçenekler) Fast quality settings → Reduced speed (Hızlı kalite ayar.)→ (Azaltılmış hız) [Yalnızca HP DesignJet 800 serisi yazıcıları]
	→ Color settings (Renk ayarları)→ RGB→ sRGB
	→ Color settings (Renk ayarları)→ CMYK→ SWOP
	→ Advanced options (Gelişmiş seçenekler)→ Optimize for (En iyileştir)→ Drawings/Text (Çizim/ Metin)
	→ I/O setup (G/Ç kurulum)→ I/O Timeout (G/Ç Zaman aşımı)
	→ Color settings (Renk ayarları)→ CMYK→ TOYO
	→ Troubleshooting (Sorun Giderme) (image quality) (resim kalitesi) 15

	→ Select paper type (Kağıt türünü seç)
	→ Unload roll (Roluyu çıkar) 64
	→ Unload sheet (Tabaka çıkar) 54
	→ Nest settings → Wait time → (Bitişt. ayarları)→ (Bekl. süresi) 29

16 Ön Panel Menülerinin Alfabetik Listesi





Ön Paneli Kullanma Örnekleri

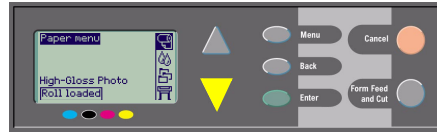
Ön panelde basmanız gereken düğmeler burada sarıyla gösterilmiştir.


Mürekkep Kuruma Süresini İki Dakika Olarak Ayarlama

1 Menü yapısı, sayfa 9 üzerindeki tabloda aşağıdaki gibi gösterilmiştir:

 → **Drying time** (Kuruma Süresi)

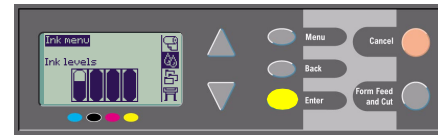
2 Ana **Paper** (Kağıt) menüsünde, **Aşağı** düğmesine (∇) bir kez basın.



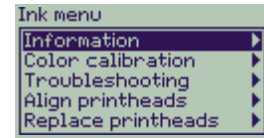
Ink (Mürekkep) menüsü () vurgulanır.



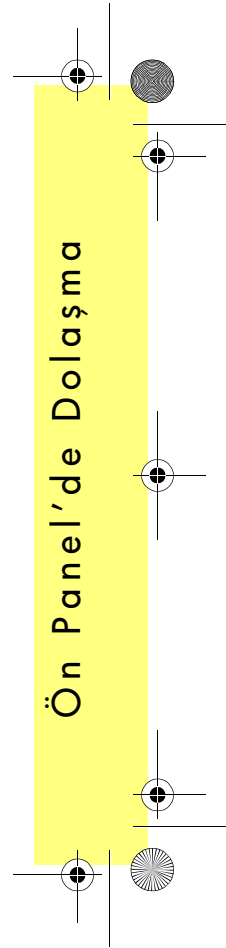
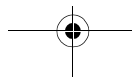
Ardından **Enter** (Giriş) düğmesine basın ve



Ink (mürekkep) menüsüne girin:



Ön Paneli Kullanma Örnekleri 17





Sağ taraftaki kaydırma çubuğu, kullanılabilir seçenek listesinin tek seferde görüntülenemeyecek kadar uzun olduğunu gösterir.

- 3 Drying time** (Kuruma süresi) vurgulanana kadar birkaç kez **Aşağı** düğmesine (▽) basın.

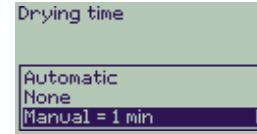


Aşağı düğmesine basma sayısı :

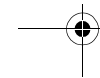
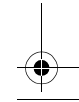
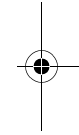
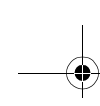
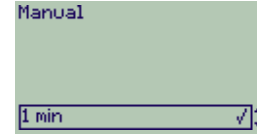
- Yazıcının modeline (HP DesignJet 500 veya 800 serisi),
- HP DesignJet 500 serisi yazıcıya bir aksesuar kartının yüklenmiş olup olmadığına,
- Yakın zamanda hangi seçeneklerin kullanılmış olduğuna bağlıdır.

- 4** Daha sonra **Enter** (Giriş) düğmesine basın.

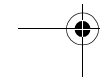
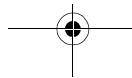
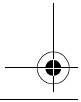
- 5 Manual** (El ile) seçeneğini vurgulamak için **Aşağı** (▽) düğmesine iki kez, ardından **Enter** (Giriş) düğmesine basın ve



Manual (El ile) kuruma süresini seçin:



18 Ön Paneli Kullanma Örnekleri





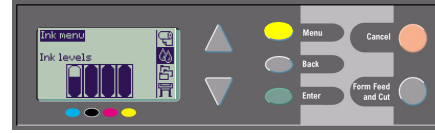
- 6 Kuruma süresi seçeneğini, 1 ile 2 dakika arasında değiştirmek için **Yukarı** düğmesine (Δ) basın. Daha sonra iki dakikalık kuruma süresini ayarlamak için **Enter** (Giriş) düğmesine basın.



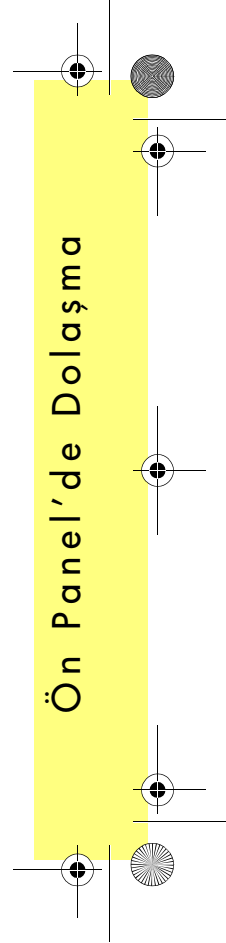
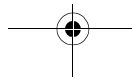
Ön panel zili açık (ON) olarak ayarlanmışsa değişiklikleri onaylamak üzere kısa bir "bip" sesi duyulur. Değer, sağ taraftaki bir onay işaretiyle onaylanır ("√").



- 7 Son olarak, ana menüye dönmek üzere **Menu** (Menü) düğmesine basın.



Ön Paneli Kullanma Örnekleri 19







Yazdırılmış bir işin Üç Ek Kopyasını yazdırma

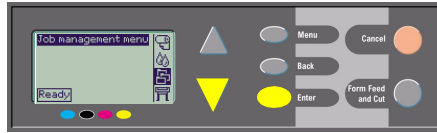
*Yalnızca HP DesignJet 800 ve 800PS için geçerlidir.
Aksesuar kartlı HP DesignJet 500 Serisi için bkz.: sayfa 22.*

1 Menü yapısı sayfa 9 üzerindeki tabloda aşağıdaki gibi gösterilmiştir:

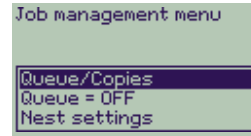
 → **Queue/Copies** (Sıra/Kopyalar)

2 Ana **Paper** (Kağıt) menüsünden başlayarak, **Aşağı** düğmesine (▽), () **Job management** (İş Yönetimi) vurgulanana kadar basın

() sonra **Enter** (Giriş) düğmesine basın ve **Job management** (İş yönetimi) menüsüne girin.

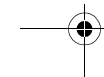
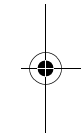
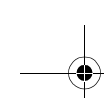
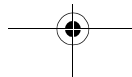


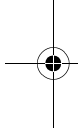
3 **Queue/copies** (Sıra/kopyalar) menüsüne girmek için **Enter** (Giriş) düğmesine basın.



Yazdırma sırasındaki işlerin listesi görüntülenir.
Yazdırılmış işler negatif sayılarla yazdırılmayı bekleyen işler pozitif sayılarla işaretlenir.

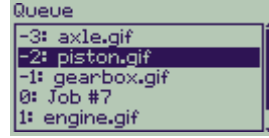
20 Ön Paneli Kullanma Örnekleri



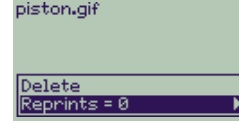


İş listesinin yukarıdaki şekilde gösterildiğini kabul edelim. Şu anda yazdırılmakta olan işin numarası 0 işin adı ise "Job #7" olur.

- 4 Yeniden yazdırmak istediğiniz iş: number-2, "piston.gif" olsun. İş i vurgulamak üzere **Yukarı** (Δ) veya **Aşağı** (∇) düğmelerine gerektiği sayıda basıp ardından işi seçmek için **Enter** (Giriş) düğmesine basın.



- 5 İş için kullanılabilir olan seçenekler listelenir; **Reprints** (Yeniden Baskı) seçeneğini seçin ve yeniden **Enter** (Giriş) düğmesine basın.



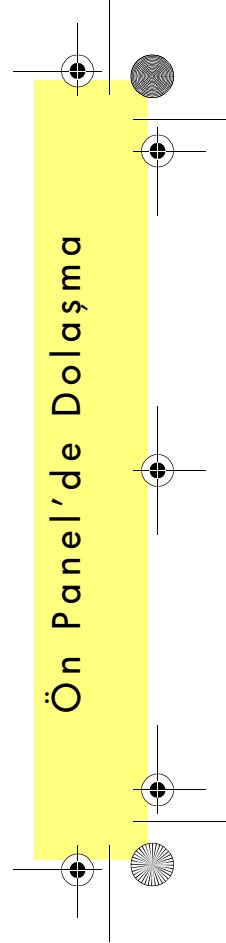
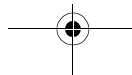
- 6 Üç yeni baskı seçeneği için **Yukarı** (Δ) düğmesine basın ve ardından yeniden baskı sayısını 3'e ayarlamak üzere **Enter** (Giriş) düğmesine basın.



Kullanılabilir seçeneklerle beraber önceki ekran görüntülenir.

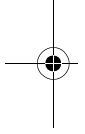
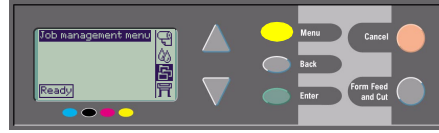
Yeniden basılacak iş, otomatik olarak başa alınır.

Ön Paneli Kullanma Örnekleri 21





- 7 En üst düzeydeki menüye dönmek için **Menu** (Menü) düğmesine basın.

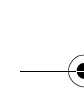
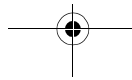


Queueing (Sıralama) ve **Nesting** (Bitiştirme) baskılarıyla ilgili daha fazla bilgi için bkz.: sayfa 25

Sayfa 6'dan başlayan tablodaki ayarların hepsini benzer şekilde kullanabilirsiniz.




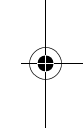
22 Ön Paneli Kullanma Örnekleri



HP DesignJet 500 Serisi Yazıcılarla Yeniden Baskı

Ek kopya alabilmek için, HP DesignJet 500 Serisi yazıcısına bir aksesuar kartı yüklenmiş olmalıdır; işleme aşağıdaki adımlarla devam edin:

- 1 **Job management** (İş yönetimi) vurgulanmışken , **Enter** (Giriş) düğmesine basın.



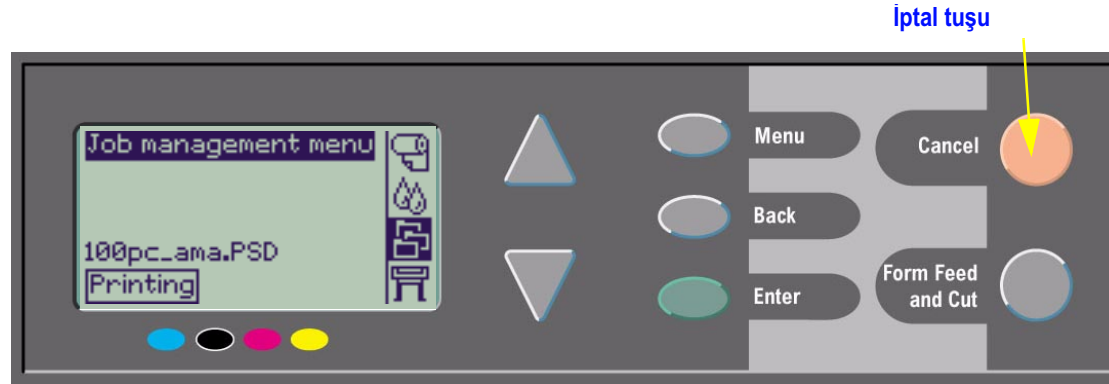
- 2 Ya **Queue is empty** (Sıra boş) ya da işinizin adının görüntülenmesi gerekir. İkinci durumda, kullanılabilir seçenekleri görmek için **Enter** (Giriş) düğmesine basın (**Reprints**/Yeniden Baskılar dahil) ve işleme sayfa 21 üzerindeki 5. Adımla devam edin.



Yazdırılmakta Olan Sayfayı İptal Etme

- 1 Ön paneldeki **Cancel** (İptal) düğmesine basın.
Yazıcı, kağıdı yazdırma işi bittiğinde olduğu gibi yazıcıdan çıkarır.

Çok sayfadan oluşan bir işi veya büyük bir dosyayı yazdırmayı durdurmak, diğer dosyalara göre daha uzun sürebilir.



Yazdırılmakta Olan Sayfayı İptal Etme 23

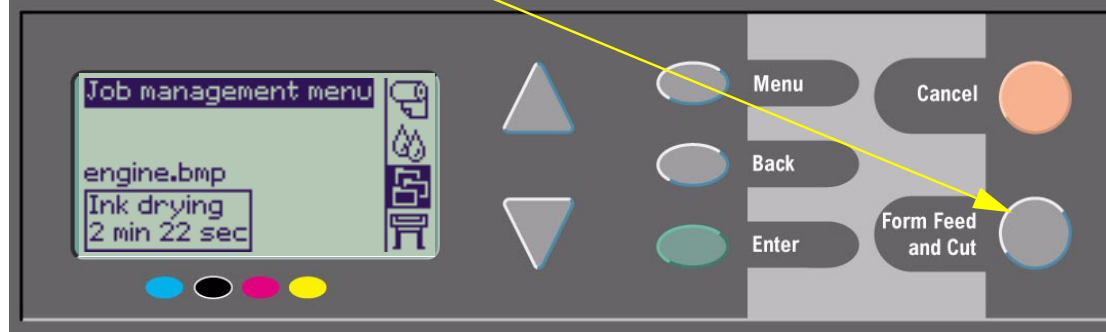
Baskı İşlerini Yönetme



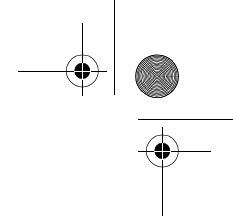
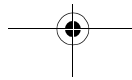
Yazdırılmış Sayfaların Kuruma Süresini İptal Etme

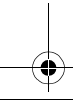
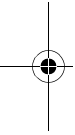
Bu işlemi yaparken dikkatli olun, henüz kurumamış resimler bozulabilir.

- 1 Ön panel üzerindeki **Form Feed and Cut** (Form Besleme ve Kesme) düğmesine basın.
- 2 Yazıcı kağıdı çıkarır ve kağıt, kağıt tepsisine düşer.



24 Yazdırılmış Sayfaların Kuruma Süresini İptal Etme





Henüz Yazdırılmamış Sayfaları Yönetme

Sıraya Alma ve Bitiştirme işlemleri yalnızca HP DesignJet 800 Serisi yazıcılarında kullanılabilir. (500 Serisi'nde yalnızca bir aksesuar kartı yüklüyse yeniden baskı alabilirsiniz; bkz.: sayfa 22).

Queueing (Sıraya Alma) ayarını, **Queue On /Off** (Sıraya Alma Açık/Kapalı) ayarını **Job Management** (İş Yönetimi) menüsünden seçerek değiştirebilirsiniz.

Nesting (Bitiştirme) ayarını değiştirmek için bkz.: sayfa 30, [Bitiştirme İşlemini Açma ve Kapatma](#).

Yazıcı yazdırılmamış sayfalar varken kapatılmışsa dosyalar kaybolur. Bu durumda dosyalar yeniden gönderilmelidir.

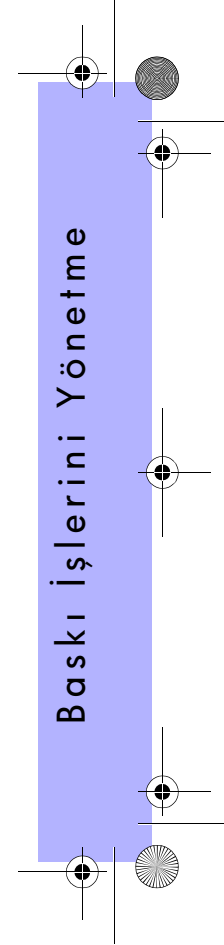
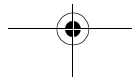
Sıraya Alma İşlemi AÇIK ise

Sıraya alma işlemi Açık ve yazıcı, yazdırma dosyalarını alırken, dosyalar alındıkları sırayla saklanır. Bitiştirme

kapalıyken (OFF) dosyalar mümkün olduğu durumlarda, bekletilmeden ve alındıkları sırayla basılır. Bitiştirme açıkken (ON), dosyalar zaman aşımı sona erdiğinde veya kağıdın enini dolduracak kadar sayfa biriktiğinde yazdırılır. Daha önce yazdırılmış sayfaları da yeniden yazdırabilirsiniz. Ayrıca bkz.: sayfa 29, [Sayfaları Bitiştirerek Kağıt Harcamasını Azaltma](#).

- Yazıcıya geçerli sayfanın yazdırılması bitmeden sayfa gönderebilirsiniz.
- Sayfalar alındıkları sırayla sıralanır.
- Sıradaki sayfalar üzerinde işlem yapabilirsiniz. (Örneğin, öncelik sırasına alma ve yeniden yazdırma).
- Yazıcının kağıt tasarrufu özelliği olan bitiştirmeyi kullanabilirsiniz (bkz.: sayfa 29).
- Bir sayfa yazdırılırken, yazıcı bir sonraki dosyayı kabul eder ve işlemeye başlar.

Henüz Yazdırılmamış Sayfaları Yönetme 25



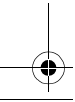
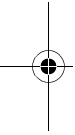


Sıraya Alma KAPALI ise

Sıraya alma Kapalı (OFF) ve yazıcı dosya alırken, dosyalar alındıkları sıraya göre yazdırılır ve sırada saklanmaz. Bitiştirme ayarlarının herhangi bir etkisi olmaz.

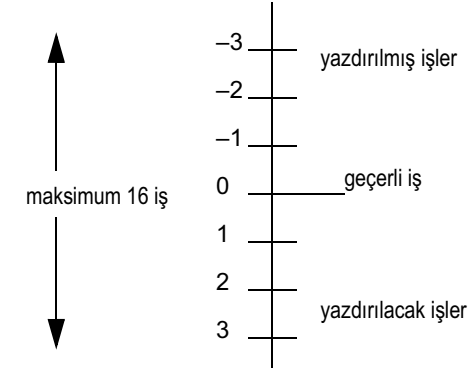
- Dosyalar alındıkları sırayla yazdırılır ve sırada saklanmaz.
- Yazıcı, geçerli sayfa yazdırılmadan ve yazıcı hazır duruma gelmeden önce bilgisayarın gönderdiği diğer dosyaları kabul etmez.
- Bitiştirme işlemini kullanamazsınız.

Sayfalar sıradayken sıraya alma işlemini kapatırsanız, işler sıra boşalana kadar (bitiştirme açıksa) bitiştirilerek yazdırılır.

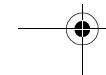
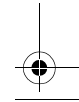
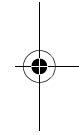
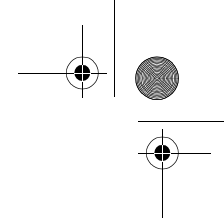
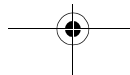


Sıradaki Konum

Hali hazırda yazdırılmakta olan işin konum numarası 0'dır. Bundan sonra yazdırılacak işlere 1'den itibaren bir konum numarası verilir. Önceden yazdırılmış işin konumu -1'dir ve daha önceki işlere birer sayı azaltılarak konum numarası verilir.



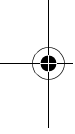
26 Henüz Yazdırılmamış Sayfaları Yönetme



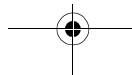


Sıradaki Bir İşe Öncelik Verme (“Öne Taşıma”)

Sıradaki işlerden birinin ilk olarak yazdırılmasını sağlamak için bu işi ve **Move to front** (ÖneTaşı) seçeneğini seçin. Bitiştirme açıkken (bkz.: sayfa 29, *Sayfaları Bitiştirerek Kağıt Harcamasını Azaltma*) öncelikli iş diğerlerine bitiştirilmiş olabilir. Bu işin rulo üzerinde tek başına ve ilk olarak yazdırılmasını istiyorsanız, önce **Nesting Off** (Bitiştirme Kapalı) ayarını seçin ve daha sonra işi sıranın başına almak için **Move to front** (Öne taşı) ayarını seçin



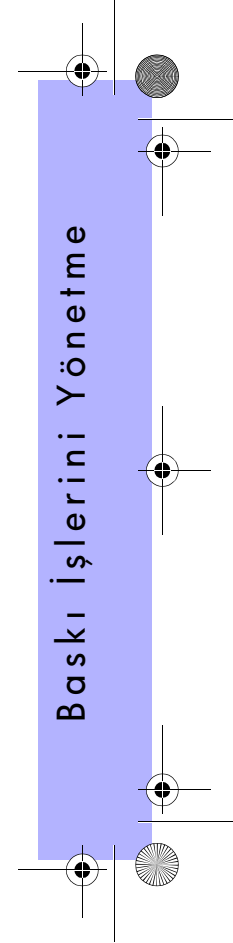
Henüz Yazdırılmamış Sayfaları Yönetme 27



Sıradaki Bir İş Silme

Normal koşullarda yazdırılan işleri sıradan silmeniz gerekmez. Yazdırılmış işler, yeni işler geldikçe sıranın “sonuna alınır”. Ancak bir işi hatayla göndermişseniz ve yeniden yazdırılmasını istemiyorsanız işi **Cancel** (İptal) seçeneğini seçerek silebilirsiniz.

Henüz yazdırılmamış bir işi kaldırmak için sıra numarasını kullanarak bulun (bkz.: sayfa 26, *Sıradaki Konum*), **Cancel** (İptal) ve **Enter** (Giriş) düğmelerine basarak işi silin. İş halihazırda yazdırılıyorsa (sıra numarası 0 ise) ve siz işi hem iptal etmek hem de sıradan silmek istiyorsanız, önce **Cancel** (İptal) düğmesine basın ve ardından işi sıradan çıkarın.






Sıradaki Bir İşin Kopyasını Alma

İş bastırılmış mı?	Yapılması gerekenler
Evet	Reprints (Yeniden Baskı) seçeneğini kullanın (Sağ taraftaki bilgilere bakın)
Hayır	Copies (Kopyalar) seçeneğini kullanın (Sağ taraftaki bilgilere bakın)

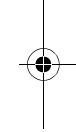
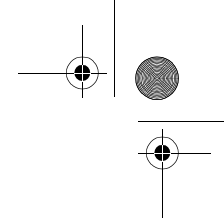
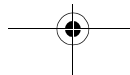
Her durumda işin sırada olması gerekir.

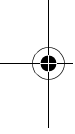
Kopyalar ve Yeniden Baskılar

İş ve **Job Management** () (İş Yönetimi) menüsünden ve **Copies** veya **Reprints** (Kopyalar/Yeniden Baskı) komutlarını seçtikten sonra istenen kopya sayısını belirtmek üzere kaydırma düğmelerini kullanın ve **Enter** (Giriş) düğmesine basın. Girdiğiniz sayı yazdırılacak sayfa sayısını belirler. Örneğin, henüz yazdırılmamış bir sayfa için 2 sayısını seçtiğinizde, bir asıl bir de ek kopya yazdırılır. Önceden yazdırılmış bir iş için 2 sayısını seçtiğinizdeyse önceden yazdırılmış işle beraber aynı işten toplam 3 kopyaya sahip olursunuz (asıl iş ve iki ek). Belirtebileceğiniz en fazla kopya sayısı 99'dur.

- Bu seçeneği kullanarak belirttiğiniz ayar, yazılımınız tarafından belirtilen değerleri geçersiz kılar.
- Dosyayı gönderdiğiniz zaman **Rotate** (Döndür) açıkça tüm kopyalar döndürülür.

28 Sıradaki Bir İşin Kopyasını Alma





Sayfaları Bitiştirerek Kağıt Harcamasını Azaltma

Bitiştirme yalnızca rulo kağıt ile kullanılabilir.

Bitiştirme, harcanan kağıtları azaltmak için, sayfaları kağıt üzerine (arka arkaya değil) yan yana yerleştirerek yazdırmak anlamına gelir .

Yazıcı Aşağıdaki Durumlarda Sayfaları Bitiştirmeye Çalışır...

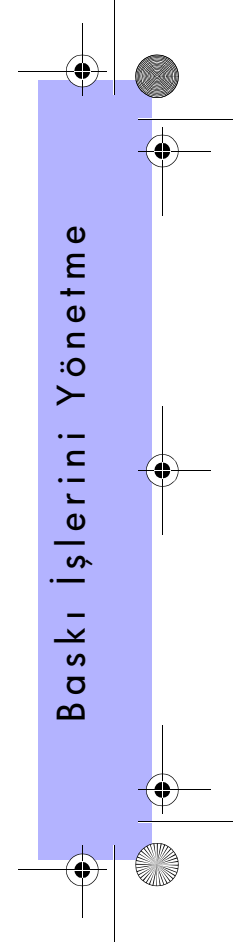
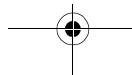
- Yazıcıya tabaka değil rulo kağıt takılmış ve
- Ön panel menüsünde, Queue is On (Sıra Açık/varsayılan) varsa. Bkz.: sayfa [25](#), [Henüz Yazdırılmamış Sayfaları Yönetme](#);
- Ön panel menüsünde, Nest is On (Bitiştirme Açık/1 - 99 dakika arasında ayarlanmış) varsa. Bkz.: sayfa [30](#), [Bitiştirme İşlemini Açma ve Kapatma](#).

Aynı Bitiştirme Grubunda Olmak İçin Sayfalar Aşağıdaki Koşullara Uymalıdır...

- Tümü **Color** veya **Grayscale** (Renkli/GriTonlama) olmalıdır.
Gri tonlama, gri tonlamayla işlenmiş bir renkli sayfa içermelidir.
- Tümü aynı dpi ayarında olmalıdır
- Tümü aynı yazdırma kalitesi ayarına sahip olmalıdır (**Best, Normal, Draft/En İyi, Normal, Taslak**).
- Tümü aynı **Margin** (Kenar Boşluğu) büyüklüğüne sahip olmalıdır.
- Tümü **HP-GL/2** veya **PostScript** olmalıdır
- Tümü aynı **Page accuracy** (Sayfa doğruluğu) ayarına sahip olmalıdır

Bitiştirme, sayfaların otomatik olarak döndürülmesini sağlamaz.

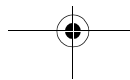
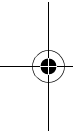
Sayfaları Bitiştirerek Kağıt Harcamasını Azaltma 29





Bitiştirme İşlemi ni Ama ve Kapatma

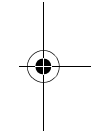
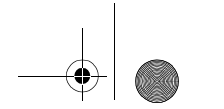
Seçili Bitiştirme Ayarı	Yazıcının Yanıtı
Kapalı	Yazıcı sayfaları bitiştirme z.
99, ... 2, 1 Bu değer, yazıcının bir dosya aldıktan sonra yazdırmaya başlamadan önce bekleyeceği süreyi gösterir.	Kağıt tüketimini en aza indirmek için bu değerlerden birisini seçin. Yazıcı uygun bir sayfa bulmak için sırayı inceler. Sayfaları birleştirmek üzere, çeşitli sayfa boyutları için en az sayıda sayfa kullanımı sağlayacak bir algoritma kullanır. Sonuçta bitiştirilen sayfaların biçmi, ilk sayfanın boyutuna bağlıdır.



30 Sayfaları Bitiştirerek Kağıt Harcamasını Azaltma

Hangi Dosyalar Döndürölmez?

Rulonun boyutlarından kaynaklanan sınırlamalar dışında kafes verileri (*raster verileri*) içeren **HP-GL/2** sayfalar da döndürölmez.



Mürekkep Kartuşları ve Yazdırma Kafaları

Mürekkep kartuşları yazdırmada kullanılan dört renkli mürekkepleri içeren kutulardır. Yazıcının kapağının altında, sağ arka tarafta bulunurlar (bkz.: sonraki sayfa).

Mürekkep Kartuşu



Yazıcı kafaları, kağıda az miktarda mürekkep damlatan bileşenlerdir. Yazıcının üst tarafında ana pencerenin altındadır.

Yazıcı Kafası

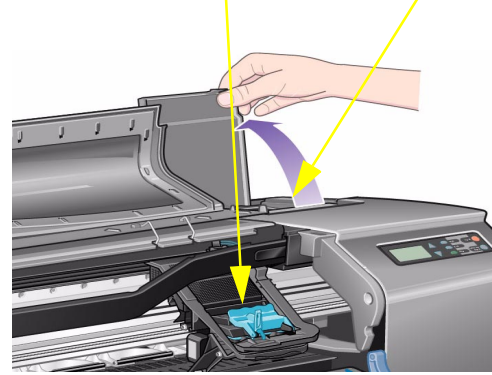


Not: Kurulum yazıcı kafaları yalnızca yazıcıyı monte etmeden önce gereken yazdırma işlemi yapmayan özel bileşenlerdir.

Mürekkep Kartuşları: Yazıcınızda **HP No. 10** Siyah ve **HP No. 82** Cam Göbeği, Eflatun ve Sarı kartuş kullanılır.
Yazıcı Kartuşları: Yazıcınızca **HP No. 11** Siyah, Cam Göbeği, Eflatun ve Sarı kartuş kullanılır

Mürekkep kartuşlarını değiştirme aralığı HP DesignJet yazıcınızın iş yüküne bağlıdır. Yazıcı kafalarını sık sık değiştirmeniz gerekmez. Yalnızca resim kalitesi sorunlarıyla karşılaştığınız zaman değiştirmeniz yerelidir. Resim kalitesiyle ilgili bir sorunla karşılaştığınız takdirde, bkz.: bu *Pocket Guide*, sayfa 16 Sorunlar... Resim Kalitesi.

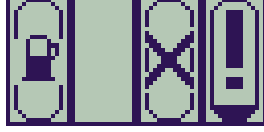
Yazdırma Kafaları ve Mürekkep Kartuşlarının Yerleri



32 Mürekkep Kartuşları ve Yazdırma Kafaları

Mürekkep Kartuşlarını Değiştirme

Yazıcı bir mürekkep kartuşunun değiştirilmesi gerektiğini saptadığında, soldan sağa sırayla, Cam Göbeği (●), Siyah (●), Eflatun (●) ve Sarı (●) kartuşları gösteren dört simgenin bulunduğu (aşağıda açıklanan) bir mesaj görüntülenir.



Simgeler aşağıdakilerden her hangi bir olabilir:



Kartuş **yeterli** düzeyde dolu (yaklaşık mürekkep düzeyi gösterilmiştir) anlamına gelir. Tam dolu bir kartuşun ii tamamen siyahtır;



Yanıp Sönme: Kartuş **yok**, doğru kartuş aşağıdaki adımlarda açıkladığı gibi yerleştirilmelidir anlamına gelir;



Yanıp sönem ünlem işareti kartuşun **mürekkebi azalmış**, ilk fırsatta değiştirilmesi gerekiyor demektir: Bu durumda, kartuş $\frac{1}{8}$ 'ine kadar dolu olabilir ve bu bazı CAD çizimlerinde bir süre için yeterlidir;

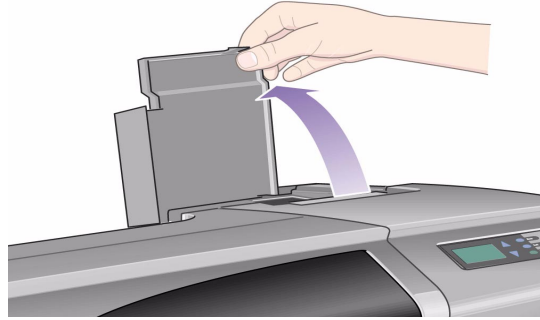


Yanıp sönem pompa, kartuştaki **mürekkep bitmiş** yazdırma işleminden önce değiştirilmelidir anlamına gelir;

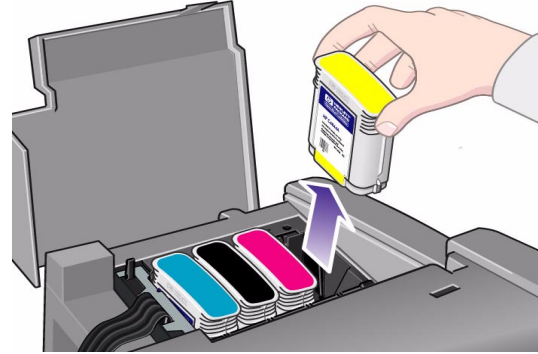


Yanıp sönem çapraz işareti; **yanlış** kartuş yüklenmiş başka yazdırma işlemi yapmadan önce değiştirilmelidir anlamına gelir.

1 Bir kartuşu değiştirmek için önce mürekkep kartuş kapağını açın*.



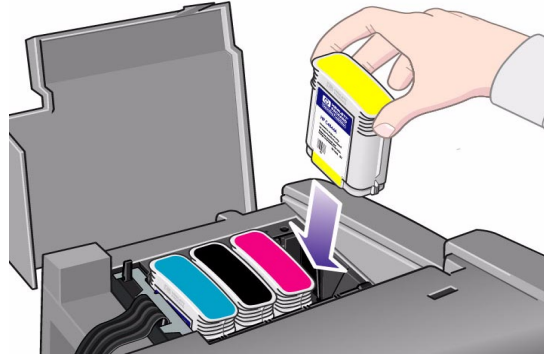
2 Daha sonra mürekkep kartuşunu çıkarın.



* Kartuşu yazdırma işlemi sırasında *değiştirmeyin*.

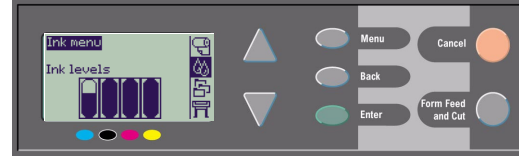
34 Mürekkep Kartuşlarını Değiştirme

- 3 Mürekkep kartuşunu doğru yere yerleştirin, yerine klik sesiyle yerleşene kadar aşağı doğru itin. Mürekkep kartuşu üzerindeki renkli etiketler, yazıcının üzerindeki etiketlerle eşleşmelidir. Kartuşlardaki oklar yazıcının ön tarafını gösterir.

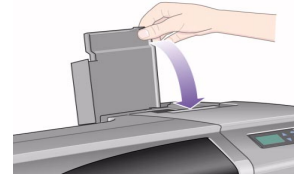


Mürekkep Kartuşlarını Değişirme 35

- 4 Kartuşların hepsi yerleştirildikten sonra simgelerin yanıp sönmesi durur; ön paneldeki **Enter** (Giriş) düğmesine basın (ya da zaman aşımını bekleyin).



- 5 Son olarak mürekkep kartuşu kapağını kapatın. Ön panelde "HP ink cartridge successfully inserted" (HP mürekkep kartuşu başarıyla yüklendi) iletisi görüntülenir.



Mürekkep Kartuşları ve Yazıcı Kafalarını Değişirme



Yazıcı Kafalarını Değiştirme

Yazıcı kafalarında bir hata varsa, yazıcı kafalarının durumu, soldan sağa, sırayla Cam Göbeği (•), Siyah (•) Eflatun (•) ve Sarı (•) kartuşlardan oluşan bir simgeyle gösterilir.

Bu örnekte, yazıcı kafalarından üçünde hiçbir sorun yoktur ancak eflatun yazıcı kafası eksiktir (simgesi yanıp sönmektedir).

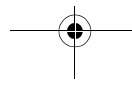
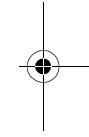


İkinci örnekte, eflatun yazıcı kafası bozuktur (yanıp sönen çapraz işareti).



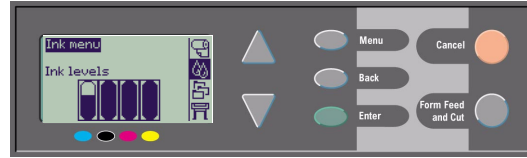
Sorun Giderme işlemi sırasında bir yazıcı kafasının arızalı olduğunu belirlemişseniz (Bkz.: bu *Pocket Guide*'ın arka tarafında, sayfa 16), simge yanıp sönen bir ünlem işareti görüntüler.

Yazıcı, yazıcı kafalarından hangisinin hatalı olduğunu belirleyemiyorsa ön panelde üç ya da dört tane yanıp sönen soru işareti görüntülenir.

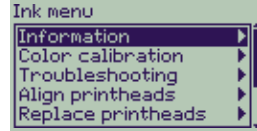


Yazıcı Kafası Durumu

- 1 Yazıcı kafalarının durumunu belirlemek için, ana ön panel menüsünden, **Ink System** () (Mürekkep Sistemi) seçin ve **Enter** (Giriş) düğmesine basın.



- 2 **Information** (Bilgi) seçin ve **Enter** (Giriş) düğmesine basın



- 3 **Printheads** (Yazıcı Kafaları) seçip **Enter** (Giriş) düğmesine basın. Yazıcı kafalarından herhangi birini seçip **Enter** düğmesine basarak ilgili bilgilere ulaşabilirsiniz .

Yazıcı Kafalarını Değiştirme 37

Yazıcı Kafalarını değiştirmek için aşağıdaki adımları uygulayın

- 1 Ana ön panel menüsünden, **Ink System** () (Mürekkep Sistemi) seçin ve **Enter** (Giriş) düğmesine basın.

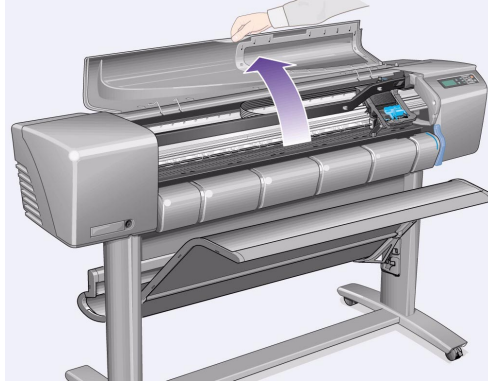


- 2 **Replace Printheads** (Yazıcı Kafalarını Değiştir) seçin ve **Enter** (Giriş) düğmesine basın.

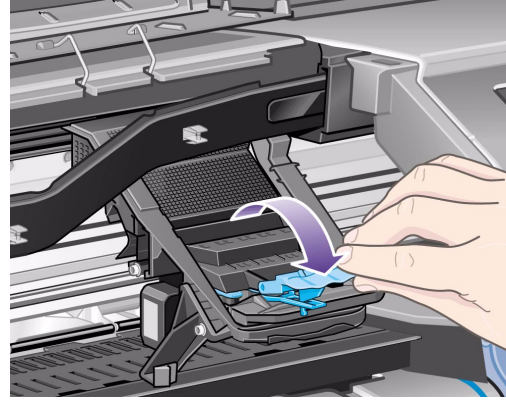


Mürekkep Kartuşları ve Yazıcı Kafalarını Değiştirme

- 3** Ön panelde "Open window to replace printheads" (Yazıcı kafalarını değiştirmek için pencereyi açın) iletisinin görüntülenmesini bekleyin. Daha sonra pencereyi açın ve şaryo takımını bulun.

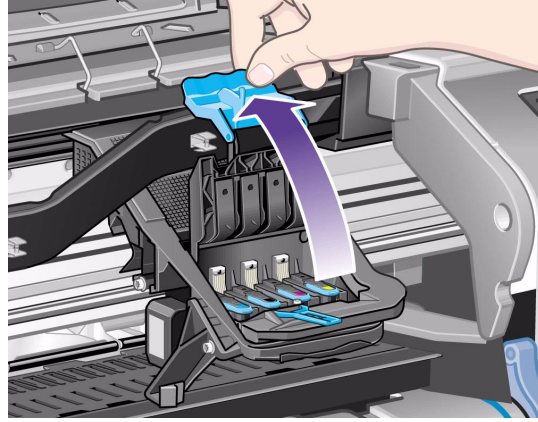


- 4** Yazıcı kafası kapağındaki mandalı açın. Daha sonraki işlemler sırasında bu mandalı işinizi engellememesi için kaldırabilirsiniz.

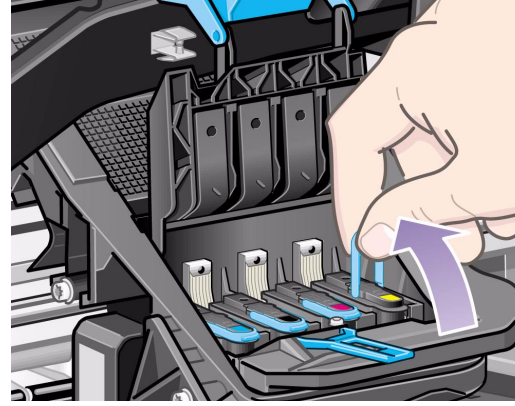


38 Yazıcı Kafalarını Değiştirme

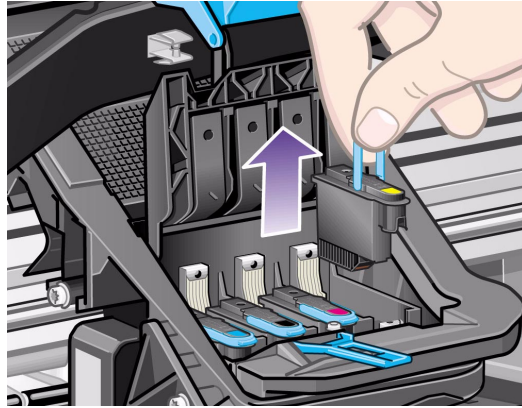
- 5 Yazıcı kafası kapağını kaldırın; bu yazıcı kafalarına erişmenizi sağlar.



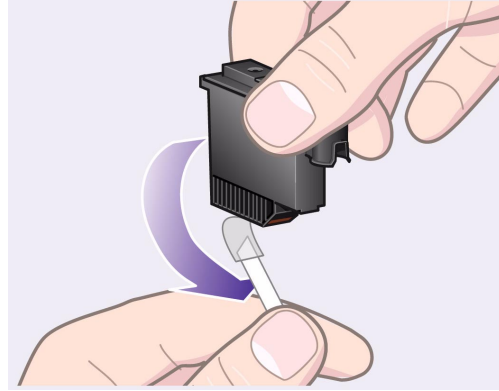
- 6 Bir yazıcı kafasını çıkarmak için mavi kolu kaldırın.



- 7** Mavi kolu dikkatlice ve fazla güç kullanmadan yukarı doğru, yazıcı kafası şaryo takımından çıkana kadar çekin.

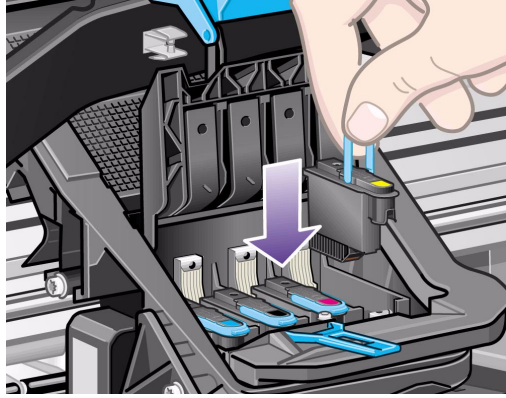


- 8** Yeni yazıcı kafaları üzerindeki bandı çıkarın.

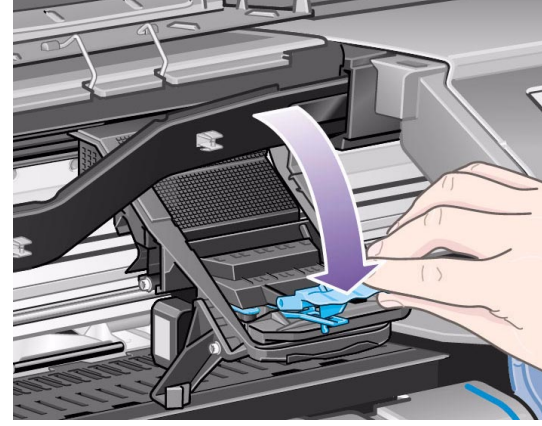


40 Yazıcı Kafalarını Değişirme

- 9** Yazıcı kafasının üzerindeki renkli etiketin yazıcı kafası yuvasındakiyle eşleşmesine dikkat ederek yeni bir yazıcı kafası takın.



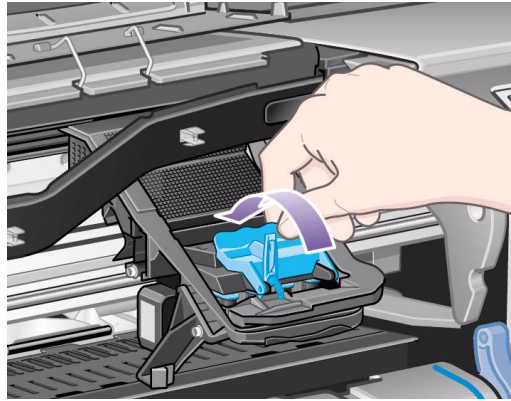
- 10** Değiştirilmesi gereken bütün yazıcı kafalarını değiştirdikten sonra, yazıcı kafası kapağını yazıcı kafalarının üzerine gelecek şekilde kapatın.



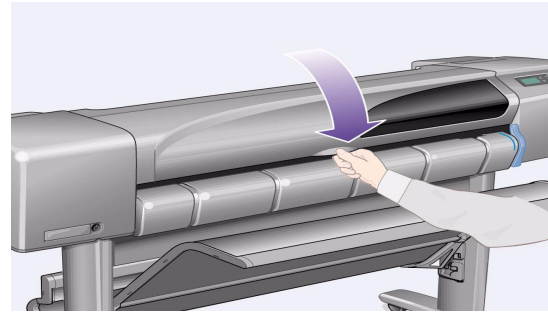
Yazıcı Kafalarını Değiştirme 41

Mürekkep Kartuşları ve Yazıcı Kafalarını Değiştirme

- 11** Yazıcı kafası kapağı üzerindeki mandalı, mandalın üzerindeki kancayı tutarak ve kolu arkaya doğru hareket ettirerek kapatın.



- 12** Son olarak pencereyi kapatın.




Yazıcı kafaları değiştirildikten sonra, yazıcı bunların doğru çalışıp çalışmadıklarını denetler ve bu işlem bir kaç dakika sürer.
Ön panelde "HP No. 11 printheads successfully installed" (HP No. 11 yazıcı kafaları başarıyla yüklendi) iletisi görünür. Bundan sonra yazıcı kafası hizalama işlemi başlar. (Bkz.: sonraki bölüm).

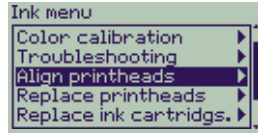
42 Yazıcı Kafalarını Değişirme

Yazıcı Kafalarını Hizalama

Yazıcı kafası hizalama işlemi için kağıt takılmış olmalıdır. Bu işlem bir kaç dakika sürebilir.

İşlemi siz de başlatabilirsiniz (Örneğin kağıt sıkışmasını giderdikten sonra):

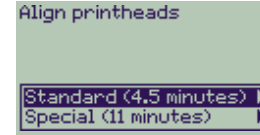
- 1 Ana ön panel menüsünden **Ink System** () (Mürekkep Sistemi) seçip **Enter** (Giriş) tuşuna basın.
- 2 **Align Printheads** (Yazıcı Kafalarını Hizala) seçip **Enter** (Giriş) Tuşuna basın.



- 3 Normal kullanım için önerilen ve yaklaşık 4½ dakika süren **Standard**/Standart veya yaklaşık 11 dakika süren ve kağıdın eni üzerinde oluşan hizalama sorunları düzeltmeye yarayan

[Yazıcı Kafalarını Değiştirme 43](#)

Special/Özel seçeneğini seçin ve **Enter** (Giriş) düğmesine basın.



Standard/Standart hizalama, yatay olarak yerleştirilmiş en azından A4/Letter boyutlu kağıt gerektirir.


Special/Özel hizalama, yatay olarak yerleştirilmiş en azından A3/B boyutlu kağıt gerektirir. İki ayrı baskı yapılır. Hizalama işlemi bütün kağıt türlerini desteklemez ve yazıcı, yanlış kağıdı takarsanız sizi uyarır. Desteklenen türler arasında: Bright White Inkjet Paper, Coated Paper, Heavy Coated Paper ve Düz kağıt bulunur.

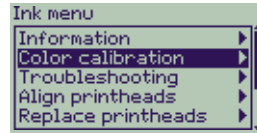
Mürekkep Kartuşları ve Yazıcı Kafalarını Değiştirme

Renk Kalibrasyonu

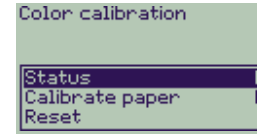
Renk kalibrasyonu mürekkeple kağıdı eşleştirme işlemidir. Yeni yazıcı kafaları yüklendiğinde resim kalitenizi en iyi hale getirmek için **Color Calibration** (Renk Kalibrasyonu) işlemini uygulamanızı öneririz.

Mürekkep sisteminin kendisi için kalibre edildiği kağıdı aşağıdaki şekilde saptayabilirsiniz:

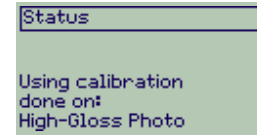
- 1 Ana ön panel menüsünden **Ink System** (Mürekkep Sistemi)  seçin ve **Enter** (Giriş) tuşuna basın.
- 2 **Color calibration** (Renk kalibrasyonu) seçin ve **Enter** (Giriş) düğmesine basın.



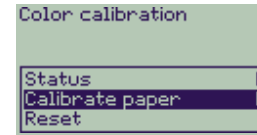
- 3 **Status** (Durum) seçin ve **Enter** (Giriş) düğmesine basın



Aşağıdaki gibi bir ileti görmemiz gerekir:



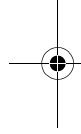
- 4 Takılı olan kağıt gösterilenle aynı değilse, **Calibrate paper** (Kağıdı Kalibre Et) seçeneğini seçin



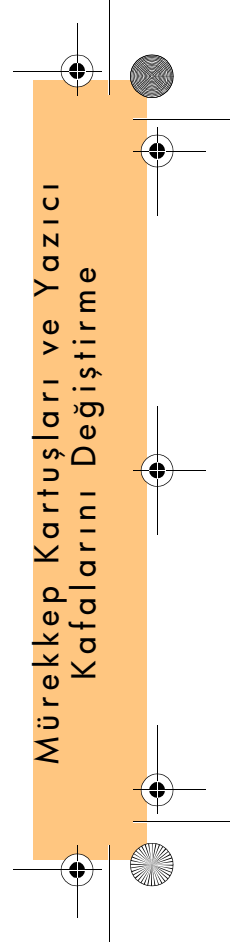
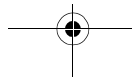
44 Yazıcı Kafalarını Değiştirme

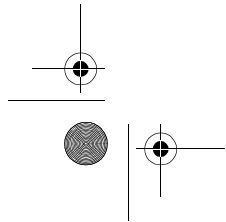
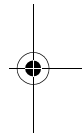
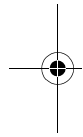
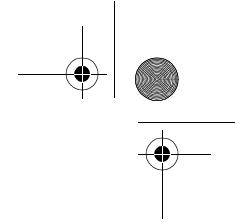
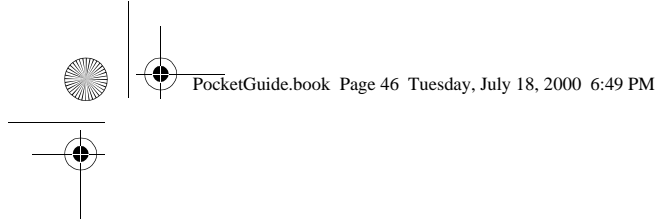


- 5 Yazıcı, kağıtla mürekkep arasında en iyi eşleşmeyi sağlamak için küçük bir kalibrasyon deseni yazdırır ve kullanır.

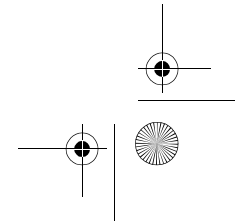
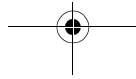


Yazıcı Kafalarını Değiştirme 45





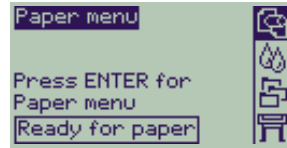
46 Yazıcı Kafalarını Değişirme



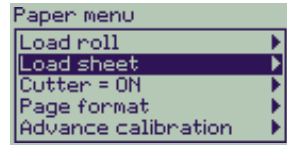


Tek Tabaka Kağıt Takma

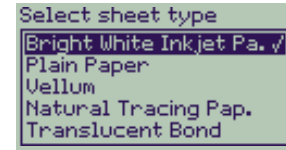
- 1 **Menu** (Menü) ve Δ ya da ∇ düğmelerini kullanarak, **Paper** (Kağıt) menüsünü seçin. Aşağıdaki ileti görüntülenir:



- 2 **Enter** (Giriş) düğmesine basın. Aşağıdaki ileti görüntülenir:

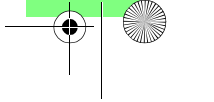
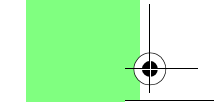
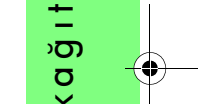
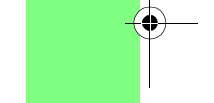
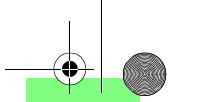
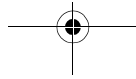
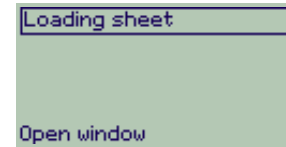


- 3 Δ veya ∇ düğmelerini kullanarak **Load sheet** (Kağıt tak) seçeneğini seçin ve **Enter** (Giriş) düğmesine basın. Kağıt türleriyle beraber aşağıdaki ileti görüntülenir:



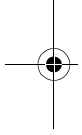
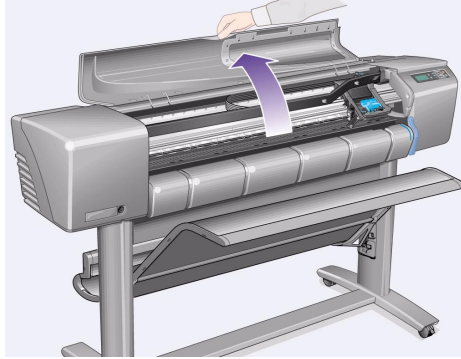
- 4 Taktığınız kağıdın türünü (Δ veya ∇ düğmeleriyle) seçin ve **Enter** (Giriş) düğmesine basın. Varsayılan, en son kullandığınız seçenektir .

- 5 Ön panelde aşağıdaki ileti görüntülenir:

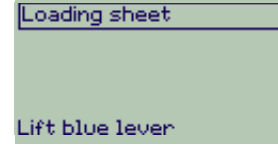




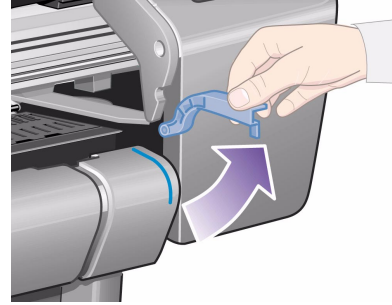
Pencereyi açın, kağıdı tutan vakum serbest kalır.



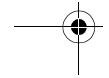
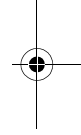
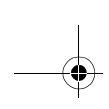
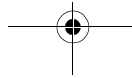
6 Ön panelde aşağıdaki ileti görüntülenir:



Ruloyu kaldırmak için mavi kolu kaldırın.

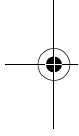
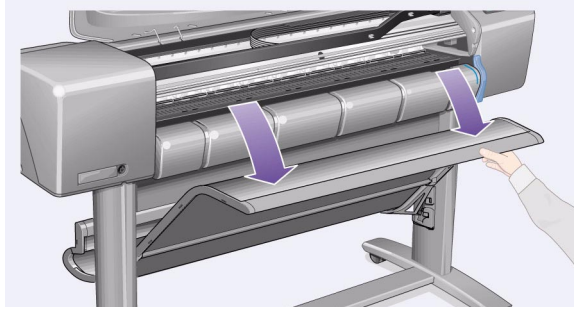


48 Tek Tabaka Kağıt Takma





- 7** Büyük boyutlu kağıt kullanıyorsanız, yerine tam olarak oturması için, gerekirse kağıdı dışarı doğru çekerek tepsinin açılmasını sağlayın.



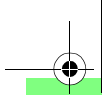
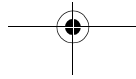
- 8** Ön panelde aşağıdaki ileti görüntülenir:

Loading sheet

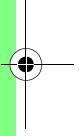
1. Place sheet on platen
2. Align paper with blue lines
3. Lower blue lever



Tek Tabaka Kağıt Takma 49

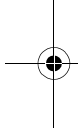
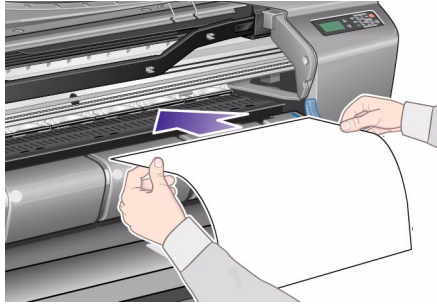


Tabaka kağıt takma

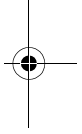
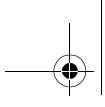
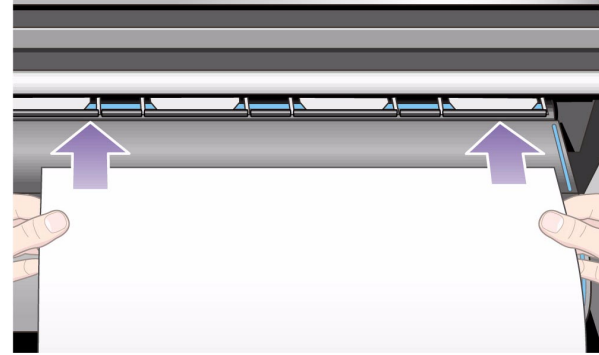




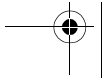
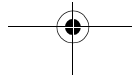
Kağıdı, aşağıdaki şekilde gösterildiği gibi tutup aşağıdaki adımları uygulayarak takın.

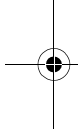


8a Kağıt tabakasını klişe levhasına yerleştirin. Levhanın ve kağıdın ön kenarı düz olmalıdır. Hava emme düzeneği kağıdı aşağıdaki işlemler sırasında yazıcıda tutar.

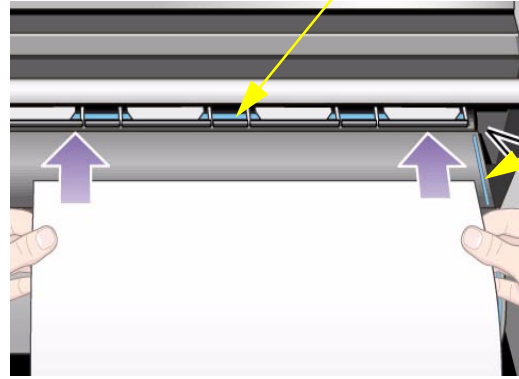


50 Tek Tabaka Kağıt Takma

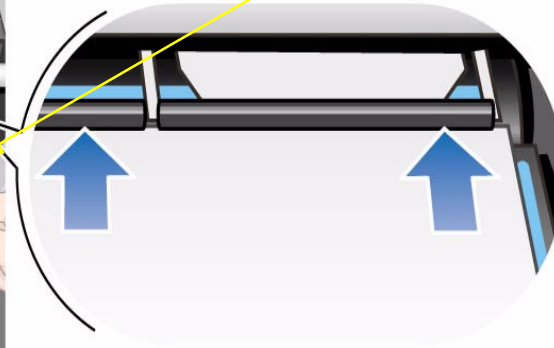




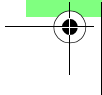
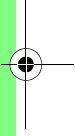
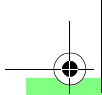
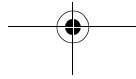
8b Kağıt takmak için aşağıdaki şekildeki yönergeleri yerine getirin.
Kağıdı bu makaralar altından mavi çizgiye kadar itin



Kağıdı mavi çizgiyle aynı hizaya getirin



Tek Tabaka Kağıt Takma 51



Tabaka kağıt takma



8c Mavi kolu aşağı doğru indirin.

9 Ön panelde aşağıdaki ileti görüntülenir:

Loading sheet
Feeding sheet.
Please wait

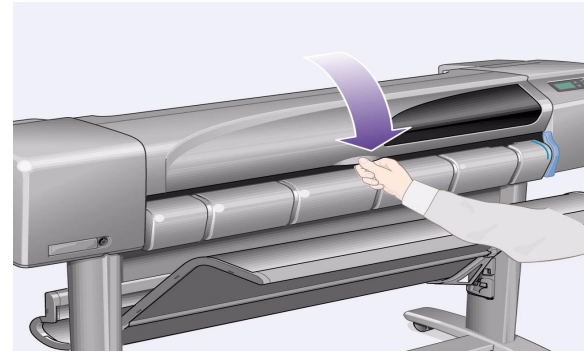


10 Ön panelde aşağıdaki ileti görüntülenir:

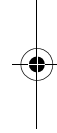
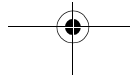
Loading sheet
Close window



Pencereyi kapatın.



52 Tek Tabaka Kağıt Takma





11 Ön panelde aşağıdaki ileti görüntülenir:

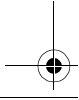
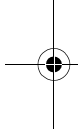
```
Loading sheet
Checking paper.
Please wait
```

Yazıcı bundan sonra:

- kağıdı takar
- Kağıt hizasını kontrol eder

Hizası doğru ayarlanmışsa, yazıcı tek tabaka kağıdı kabul eder ve "bip" sesi çıkarır

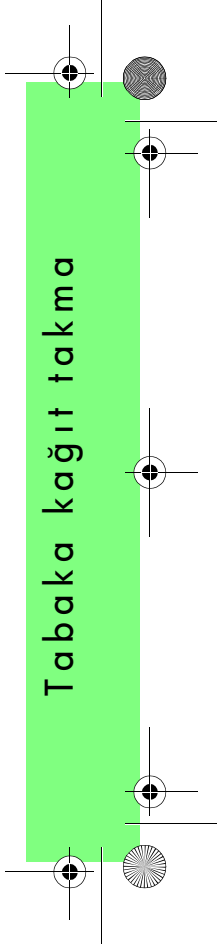
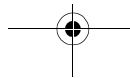
Hizası doğru ayarlanmamışsa, kağıt çıkarılır. Ön panelde yardım yönergeleri görüntülenir.



12 Ön panelde aşağıdakiler görüntülediğinde, yazıcı yazdırmaya hazırdır. Yazdırma işi büyükse kağıt tepsisini açın.

```
Loading sheet
Paper successfully
loaded
```

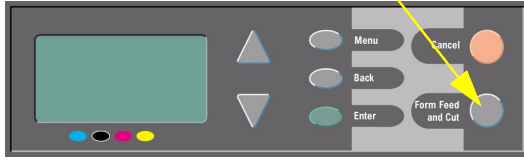
Tek Tabaka Kağıt Takma 53



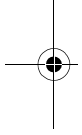


Tek Tabaka Kağıdı Çıkarma

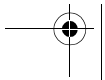
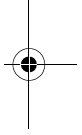
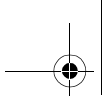
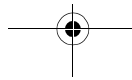
Tek bir kağıt tabakasını çıkarmak için ön panel **Form Feed and Cut** (Form Besleme ve Kesme) düğmesine basın.



Bu işlem sırasında dikkatli olun, henüz kurumamış resimler bozulabili .



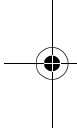
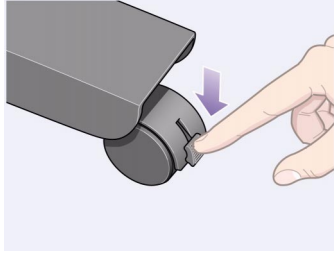
54 Tek Tabaka Kağıdı Çıkarma



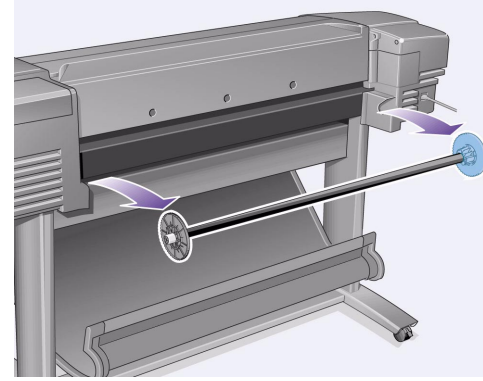


Yazıcıya Yeni Rulo Takım

- 1 Yazıcınızın ayakları varsa, yazıcının hareket etmesine engel olmak için uçlarındaki tekerleklerin kilittli olduğundan emin olun (fren kolu aşağıya doğru itilmiş olmalıdır).

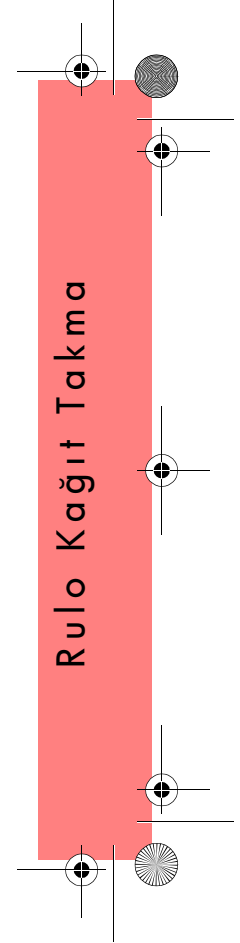
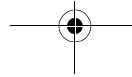


- 2 Yazıcının arka tarafındaki boş mili, gösterildiği gibi A ve B uçlarından sertçe çekerek çıkarın.



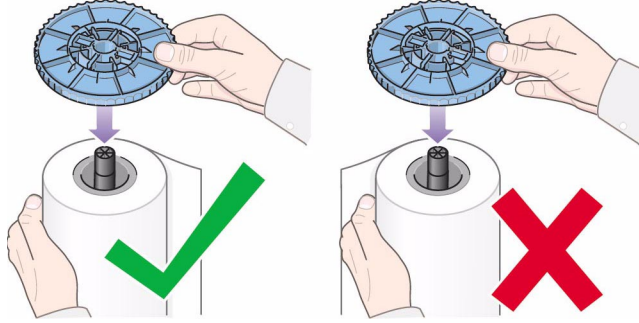
Ruloyu yerinde tutmak için milin uçlarında birer durdurma yeri vardır. Mavi renkteki durdurma yeri (B) yeni bir rulo takmak üzere çıkarılabilir (farklı genişlikteki ruloları tutmak üzere mil üzerinde kaydırılabilir).

Yazıcıya Yeni Rulo Takma 55

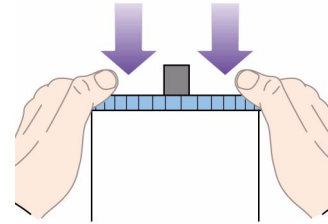




- 3 Mavi renkli durdurma yerini milin ucundan çıkarın ve sabit durma yerini yere koyarak milin düşey durmasını sağlayın (bkz.: sağ taraftaki şekil).
- 4 Yeni kağıt rulosunu mile geçirin. Kağıdın aşağıda gösterildiği yönde takıldığından emin olun. Aksi takdirde ruloyu çıkarın, dikey olarak 180 döndürün ve yeniden mile geçirin.



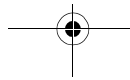
- 5 Çıkarılabilir durdurma yerini milin üst ucuna takın ve sonuna kadar itin.



Sabit

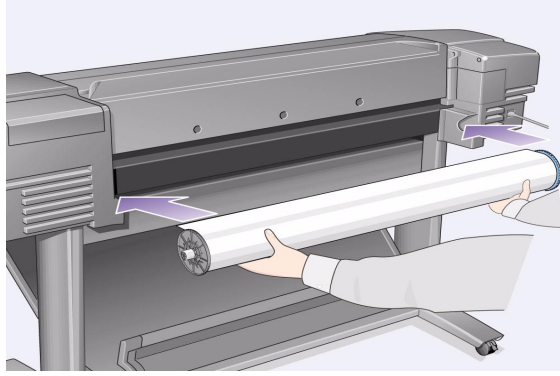
Çıkarılabilir

56 Yazıcıya Yeni Rulo Takma

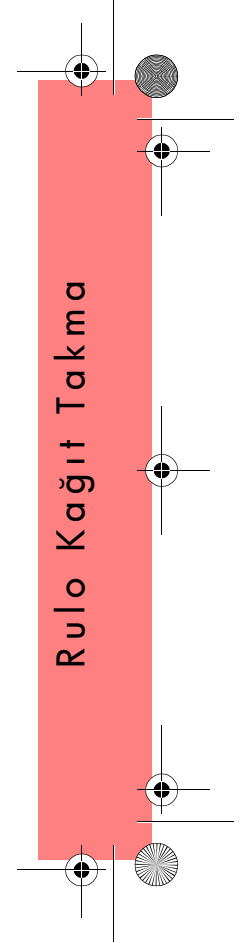
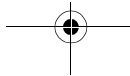




- 6 Mavi renkli durdurma yeri sağ taraftayken (yazıcının arka tarafından bakarken), mili oklarla gösterildiği gibi önce sol ve sonra da sağ taraftan yazıcıya geçirin. Kağıdın yönü aşığıda gösterildiği gibi olmalıdır.

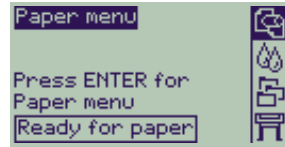


Yazıcıya Yeni Rulo Takma 57

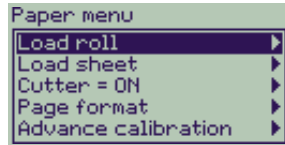


Kağıt Rulosunu Takma

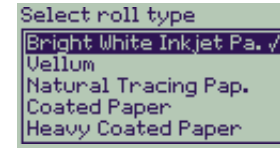
- 1 **Menu** (Menü) veya Δ ya da ∇ düğmelerini kullanarak, **Paper** (Kağıt) menüsünü seçin. Aşağıdaki ileti görüntülenir:



- 2 **Enter** (Giriş) düğmesine basın. Aşağıdaki ileti görüntülenir:

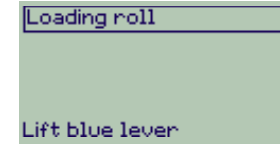


- 3 **Roll load** (Ruloyu Tak) seçeneğini seçin ve **Enter** (Giriş) düğmesine basın. Aşağıdaki kağıt türleri iletisi görüntülenir. Varsayılan seçim en son kullandığınız seçimdir .

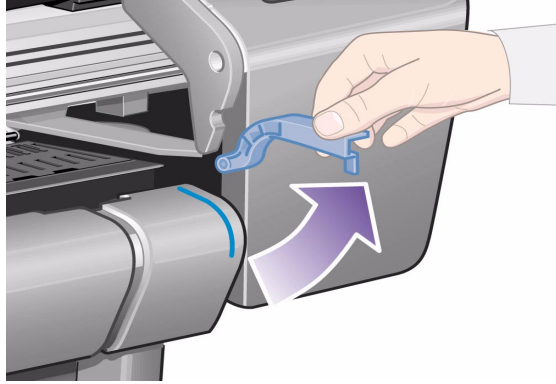


- 4 Kağıt türünü seçin (Δ ve ∇ düğmelerini kullanarak) seçin ve **Enter** (Giriş) düğmesine basın.

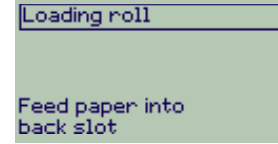
- 5 Ön panelde aşağıdaki ileti görüntülenir:



Mavi kağıt takma kolunu kaldırın.



6 Ön panelde aşağıdaki ileti görüntülenir:

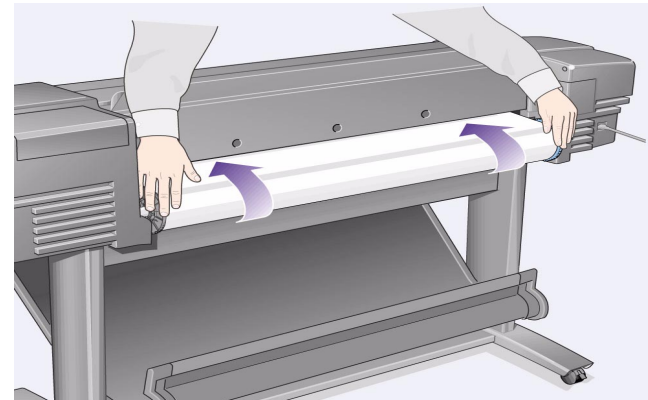
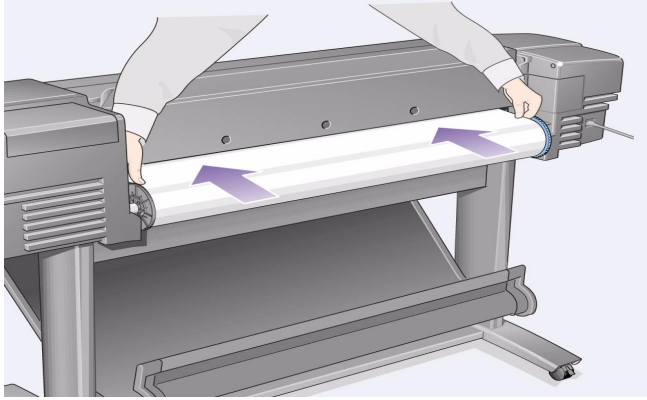


Bir sonraki sayfadaki resimde olduğu gibi, yazıcının ön tarafında durarak yazıcının üzerine eğilin ve kağıdı yazıcının arka tarafındaki yuvadan, kendinize doğru yerleştirin. (Malzeme tepsisinin sizi engellemek için geriye itilmesi işinizi kolaylaştırır).

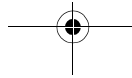
Kağıdın ortasına dokunmaktan kaçınmalısınız (parmaklarınızı olabildiğince her iki kenara yakın tutun). Film ve parlak kağıtları kenarlarından tutun veya pamuklu malzemeden yapılmış eldivenler girin. Cildinizin üzerindeki doğal yağ mürekkebe bulaşıp mürekkebin bozulmasına neden olabilir.

[Kağıt Rulosunu Takma 59](#)

Rulo Kağıt Takma



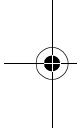
60 Kağıt Rulosunu Takma



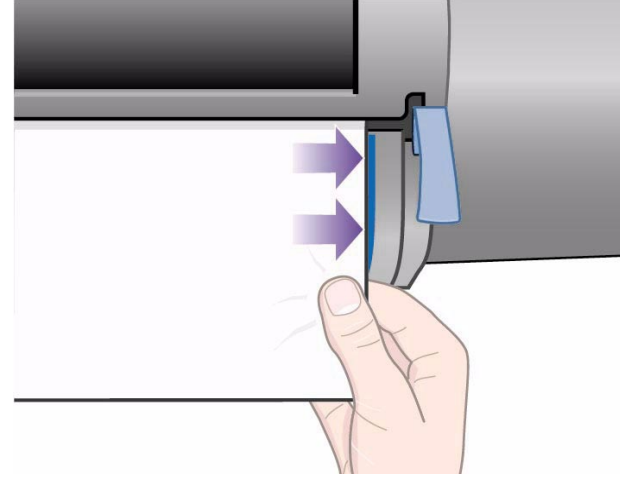


7 Ön panelde aşağıdaki ileti görüntülenir:

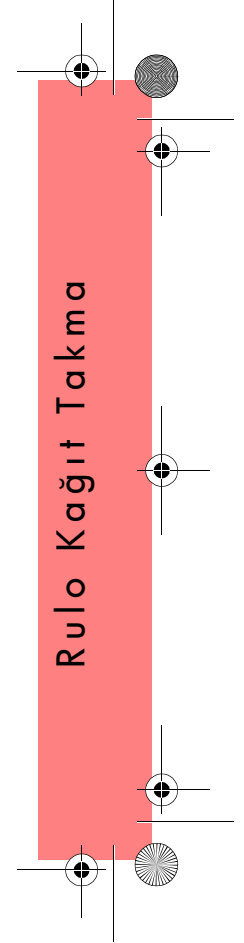
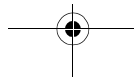
Loading roll
1. Feed paper through to front of printer
2. Align paper with blue line
3. Lower blue lever



Kağıdı, yazıcının ön tarafında aşağıda gösterildiği gibi, mavi çizgiyle aynı hizaya getirin:

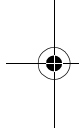
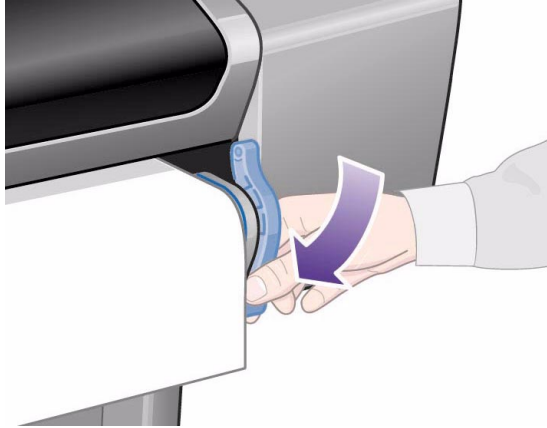


Kağıt Rulosunu Takma 61





Mavi kağıt takma kolunu aşağı doğru indirin.



8 Ön panelde aşağıdaki ileti görüntülenir:

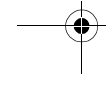
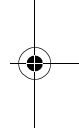
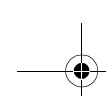
Loading roll
Checking paper.
Please wait

Yazıcı kağıdın hizasını denetler.
Doğru ayarlanmamışsa, ön panelde yardım yönergeleri görüntülenir.

9 Yazıcı, rulonun kenarını keser ve

Loading roll
Trimming roll edge.
Please wait

62 Kağıt Rulosunu Takma

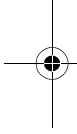
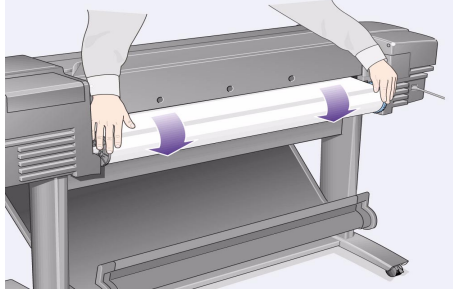




10 Aşağıdaki ileti görüntülenir:

```
Loading roll
Wind any excess paper
onto roll at the
back of the printer.
Press ENTER to continue
```

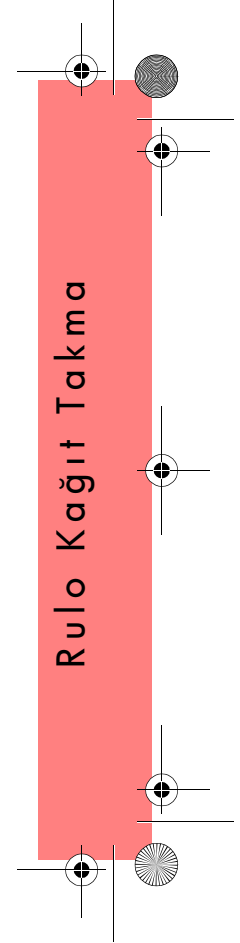
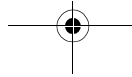
Rulodaki kağıt gevşemişse çevirerek ruloyu sarın ve **Enter** (Giriş) düğmesine basın.



11 Ön panelde aşağıdaki ileti görüntülendiğinde, yazıcı yazdırmaya hazırdır. Yazdırma işinin boyutu büyükse kağıt tepsisini açın.

```
Loading roll
Paper successfully
loaded
```

Kağıt Rulosunu Takma 63

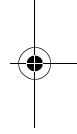
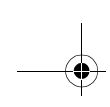
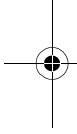




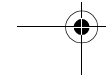
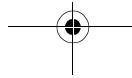
Yazıcıdaki Ruloyu Çıkarma

Ruloyu kesmek için ön paneldeki **Form Feed and Cut** (Form Besleme ve Kesme) düğmesine basın. Henüz kurumamış resimler zarar görebileceği için bu işlem sırasında dikkatli olun.

Yazıcıdan ruloyu çıkarmak için ön panelde **Paper menu** (Kağıt menüsünden) **Unload roll** (Ruloyu çıkar) ayarını seçin; mavi renkli kağıt kolunu kaldırın; kağıdı serbest kalana kadar makinenin arka tarafına doğru itin, kağıdı yeniden ruloya sarın ve ardından mavi kolu indirin.



64 Yazıcıdaki Ruloyu Çıkarma



i Cep Kilavuzu

!

sorunlar...

hp designjet 500 serisi yazicilar
hp designjet 800 serisi yazicilar



C7769-90027

printed in the European Union

İçindekiler—Sorunlar...

Kağıt Sıkışması	3
Çıktı Yok veya Çıktı Yavaş	7
Beklenmeyen veya Yanlış Çıktı	11
Resim Kalitesi	15
<i>Sorun Giderme İşlemi</i>	160
<i>Gelişmiş Kalibrasyon İşlemi</i>	22
Ön Panel Hata İletileri	25

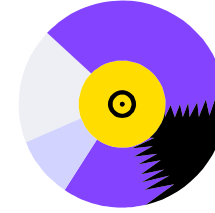
HP DesignJet yazıcıları, ilgili yazılım ve destek hizmetleriyle ilgili bilgileri aşağıdaki adreslerdeki web sitelerinde bulabilirsiniz:

www.hp.com/go/designjet

veya

www.designjet-online.com.

HP DesignJet 500 or 800 Serisi yazıcıları kullanma konusunda daha fazla bilgiyi *Using Your Printer CD (Yazıcı CD'nizi Kullanma)* üzerindeki *User's Reference Guide (Kullanıcı Başvuru Kılavuzu)* içinde bulabilirsiniz.



Bu *Pocket Guide*'ın diğer yüzünde aşağıdaki işlemlerle ilgili bilgiler vardır:

- Ön Panelde Dolaşma (sayfa 4)
- Yazdırma İşlerini Yönetme (sayfa 23)
- Mürekkep Kartuşları ve Yazıcı Kafalarını Değiştirme (sayfa 31)
- Tek Tabaka Kağıt Takma/Çıkarma (sayfa 47)
- Kağıt Rulosu Takma/Çıkarma (sayfa 55)



Sıkışan Kağıdı Çıkarma

Ön panelde aşağıdaki ileti görüntülenirse:

```
Possibly a paper jam  
1. Open window  
2. Switch power off  
3. Clear paper path  
4. Switch power on  
5. Align printheads
```

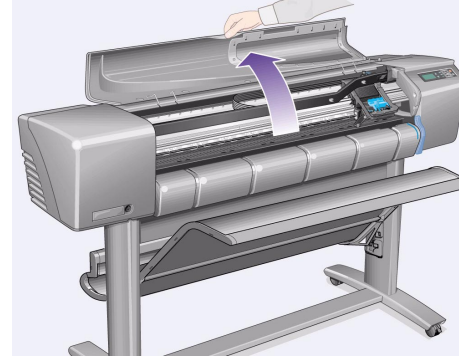
Yazıcınızda kağıt sıkışmış olabilir. Kağıt sıkışmasının çeşitli nedenleri vardır:

- Kağıt yazıcı için çok kalın veya çok incedir. Yazıcının desteklemediği türden de olabilir
- Kağıt bozulmuş, eğri veya kabarmış
- Aşırı mürekkep kullanılması nedeniyle kağıt buruşmuş veya kabarmış
- Kağıt rulusunun ucu göbeğe yapışmış, bu nedenle ilerlemiyor

- Kağıt parçaları veya tozu, bıçak kılavuzlarını veya diğer hareketli parçaları engelliyor.

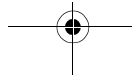
Sıkışan kağıdı çıkarmak için:

- 1 Pencereyi açın.



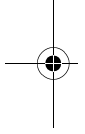
Kağıt Sıkışması

Sıkışan Kağıdı Çıkarma 3





- 2 Öndeki düğmeden yazıcıyı kapatın.

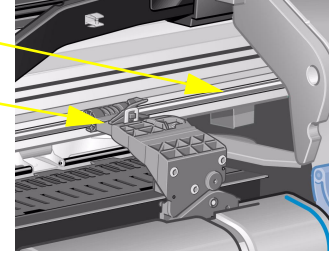


- 3 Gerekirse, çalışmanızı engellememesi için yazıcı kafası şaryosunu özenle hareket ettirin. Mümkünse sağ veya sol taraftaki kapalı alana taşıyın. Yönü kağıdın sıkıştığı tarafa bağlı olarak seçebilirsiniz.
- DİKKAT** Yazıcı kafası şaryosunu yalnızca arkadaki siyah plastik parçalara dokunarak hareket ettirin.

DİKKAT Yazıcının genişliği boyunca çalışan kılavuza olabildiğince yakın tutarak bıçağı kolayca hareket ettirebilirsiniz. Yazıcı boyunca hareket eden madeni kayan çubuğa dokunmamaya dikkate edin

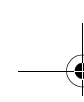
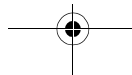
Kayan Çubuk

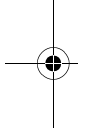
Kılavuz



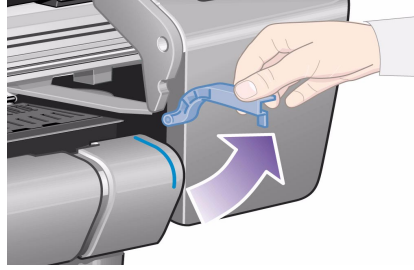
- 4 Gerekirse bıçağı, kağıdın sıkışma yerine göre ya sola doğru ya da sağa doğru hareket ettirin (ancak sağa taşındığında kağıt yolunu tıkayabilir).

4 Sıkışan Kağıdı Çıkarma





- 5** Gerekirse, sıkışan kalan kağıtları çıkarmak için mavi kağıt kolunu kaldırın. İşiniz bittiğinde bunu indirmeyi unutmayın.

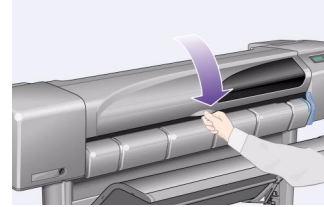


- 6** Yukarı doğru çekerek yazıcının üst tarafından sıkışmış kağıtları özenle çıkarın.
- 7** Rulo veya tabakanın kalan bölümünü yazıcının içinden özenle çekip dışarı çekin. Rulonun ucunu makasla kesmeniz gerekebilir.

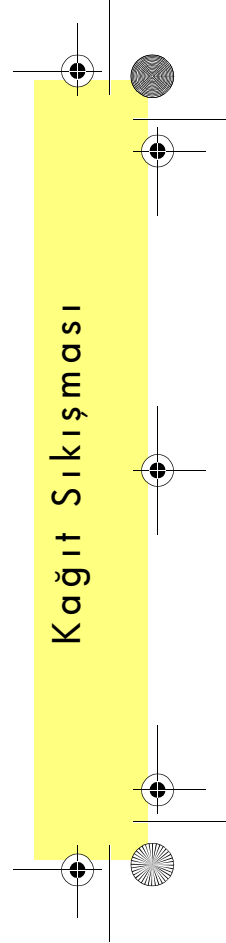
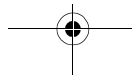
- 8** Bıçak kılavuzu, kağıt yolu ve yazıcı kafası şaryosunun bulunduğu alanın da yer aldığı yazdırma alanının temiz olmasına özen gösterin. Elektrik süpürgesi veya fırçayla buradaki tozları temizleyin.

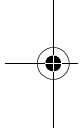
DİKKAT Yazıcı kafasının durduğu alan kirlenir. Ellerinize mürekkep bulaşmaması için dikkatli olun.

- 9** Pencereyi kapatın ve yazıcıyı açın.



Sıkışan Kağıdı Çıkarma 5






10 Yazıcının başlama işlemini tamamlamasını bekleyin.

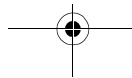
11 Kağıt yolunda kalmış kağıt parçalarını çıkarmak için, ön paneldeki **Form Feed and Cut** (Form Besleme ve Kesme) düğmesine basın.

12 Kağıdı normal bir şekilde takın. Rulo kağıt kullanırsanız, düzgün olması için önce kenarını kesmeniz gerekebilir.

Not Kağıt yolunda hala sıkışmış kağıt varsa, yazıcıya sıkı dokulu veya mat film gibi sert veya kaba malzeme takmaya çalışın. Böylece sıkışan kağıtlardan kurtulabilirsiniz.

13  Soruna bıçak yol açıyor gibiyse, *Using Your Printer's CD (Yazıcı CD'nizi Kullanma)* yer alan *User's Guide*'da listelenen desteklenen kağıtlara bakın:

6 Sıkışan Kağıdı Çıkarma



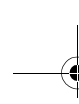
→ **Cutter** (Bıçak) → **Off** (Kapalı) ayarını kullanarak ön panelden bıçağı devre dışı bırakmayı deneyin.

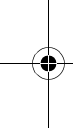
14 Kağıt sıkışmasını giderdikten sonra **Align Printheads** (Yazıcı Kafalarını Hizala) bölümündeki yordamları uygulayın (Bkz.: Bu *Pocket Guide*'ın arka tarafı, sayfa 43). Bunun sebebi yazıcı kafalarını hizasının yanlış olması olabilir.



→ **Align Printheads** (Yazıcı Kafalarını Hizala) → **Standard** (Standart) ayarlarını seçin.


Printhead Alignment (Yazıcı Kafası Hizalama) işlemi sırasında yazdırılan desenleri yorumlamanız şart değildir.





Çıktı Yok veya Çıktı Yavaş

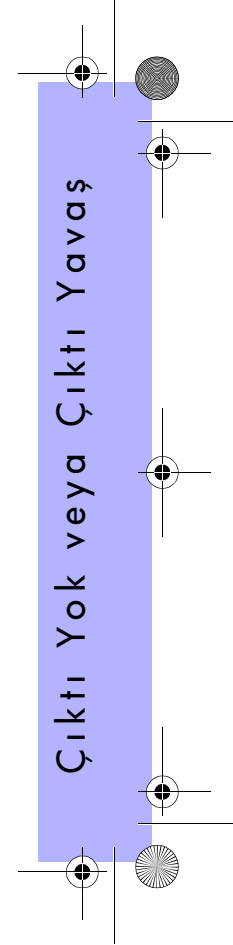
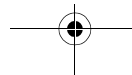
Yazıcı yazdırmıyorsa ya da çıktıları yavaşsa, iletişimle ilgili bir sorun olabilir. Bu tür sorunların bazı belirtileri arasında aşağıdakiler vardır:

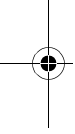
- Ön panel, **Job Management** [ Yönetimi) menüsünde herhangi bir etkinlik gösterilmiyor.
- Bilgisayarınız siz yazdırmaya çalışırken bir hata iletisi görüntülüyor.
- İletişim sürerken bilgisayarınız veya yazıcınız "askıda" (boşta) kalıyor.
- Yazdırılmış çıktı rasgele, açıklanamayan hatalar gösteriyor (yanlış yerde çizgi, yarısı basılmış grafikler v.b.)

Denetlenecek öğeler:



- Yazılımınızda doğru arabirim bağlantı noktasını seçtiniz mi?
- Yazıcı diğer yazılımdan dosya alırken doğru işlem yapıyor mu?
- Yazıcı bir ağa bağlıysa, yazıcıyı bilgisayarınıza bağlayıp kullanmayı deneyin.
- Yazıcı bilgisayarınıza, anahtar kutusu, arabellek kutusu, kablo adaptörü, kablo dönüştürücüsü v.b. başka bir arabirim üzerinden bağlanmışsa doğrudan bilgisayarınıza bağlı olarak kullanmayı deneyin.
- Bir arabirim kablosu kullanmayı deneyin.

Çıktı Yok veya Çıktı Yavaş 7

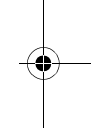
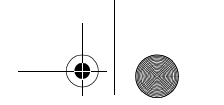
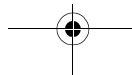


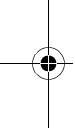


Yazıcı Yazdırmıyorsa




- Yazıcıya gelen güçle ilgili bir sorunuz olabilir. Yazıcıda hiçbir etkinlik yoksa ve ön panelde hiçbir şey görüntülenmiyorsa güç düğmesinin ışığını, güç kablosunun doğru bağlanıp bağlanmadığını ve prizde elektrik olup olmadığını denetleyin.
- Macintosh kullanıyorsanız ve yazdırma işi yazdırılmıyorsa yazıcı dilini **Postscript** ya da **Automatic** (Otomatik) olarak ayarlayın. Ayrıca ön paneldeki  → **Graphic Language** (Grafik Dili) ayarını da denetleyin.
- Uygulama sürücünüzde bir sorun olabilir. Yazıcınızı bu yazıcı için yapılandırılmış mı? Genel tavsiye için bkz.: *Setup Poster (Kurulum Poster)*. Yazılımınıza özgü öneriler için sürücüyü beraber gelen belgelere bakın.
- Bilgisayarınızı yazıcının paralel bağlantı noktasına bağlar ve ikili kodlu PostScript dosyasını yazdırmayı denerseniz yazdırma işlemi başarısız olur. Paralel bağlantı noktası yalnızca ASCII kodlu PostScript yazdırma dosyalarını kabul eder. Ön panelde "Error processing job. Flushing rest of job". (İşlem başarısız. İşin kalanı bitirmeden çıkarılıyor) iletisi görüntülenir. Bilgisayarınızı HP JetDirect Print Server'a bağlayın ve yazdırma dosyasını yeniden gönderin.
- Dosya yazıcının belleği için çok büyük olabilir. Ön panelde "Out of memory. Data was lost" (Bellek tükendi. Veriler kayboldu). Hata iletileri için bilgisayarınızın ekranını denetleyin; bazı sürücüler farklı bir yazdırma modu seçmenize olanak verir. Dosyayı yeniden göndermeyi deneyin.
-  Sorunuz devam ederse, *User's Reference Guide (Kullanıcı Başvuru Kılavuzu)* içinde "Çözümler" bölümüne bakın.

8 Çıktı Yok veya Çıktı Yavaş

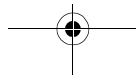





Yazıcı Çok Yavaşsa


- Ön panelde **Best** (En İyi) yazdırma kalitesi düzeyi seçili mi? En İyi kalite baskılar daha yavaş yazdırılır. Bkz.:  → **Print quality** (Yazdırma kalitesi)
Ön panelde ayrıca **Maximum detail** (Maksimum ayrıntı) belirttiniz mi? Bu seçenek en iyi kalite baskıların daha da yavaş üretilceği anlamına gelir.
Bkz.:  → **Advanced options** (Gelişmiş seçenekler) → **Best quality settings** (En iyi kalite ayarları) → **Maximum detail** (Maksimum ayrıntı).
(Bu ayarlar genellikle kullandığınız sürücü veya yazılım tarafından denetlenir.)
- Malzemeyi takarken doğru türü belirttiniz mi?
Bkz.:  → **Select paper type** (Kağıt türünü seç).
- Yazıcı kafalarının değiştirilmesi gerekebilir. Bu *Pocket Guide*'in arka tarafındaki *sayfa 36*'ya bakın.

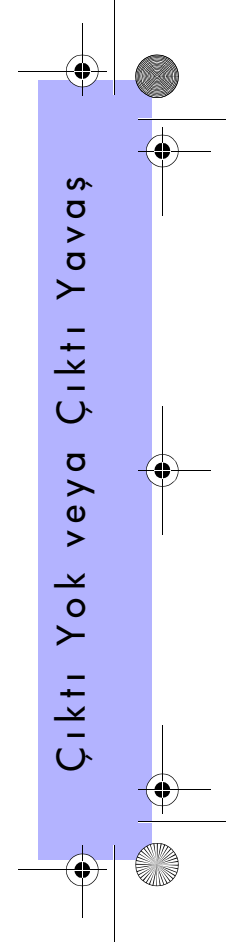
Çıktı Yok veya Çıktı Yavaş 9

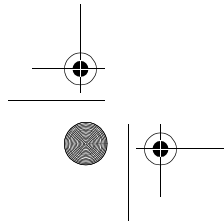
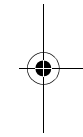
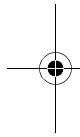
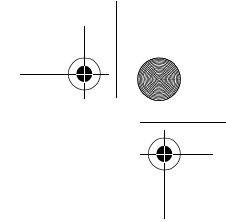
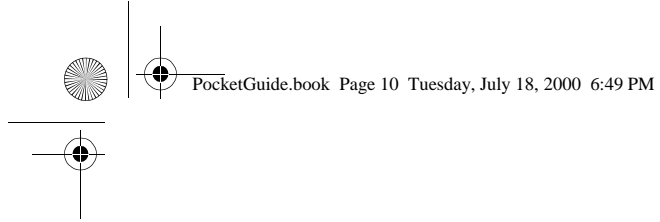


- Ön panelde **Manual** (El ile) kuruma süresini belirlediniz mi?
 → **Drying time** (Kuruma süresi) → **Automatic** (Otomatik) ayarlarını seçmeyi deneyin.
- Yazıcı **Normal** modundaysa ve yazdırmakta olduğu dosya yüksek yoğunluklu mürekkepli alanlar içeriyorsa yazdırma işlemi yavaş olacaktır.

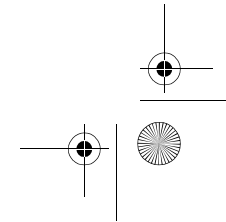
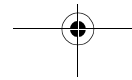
Yazıcı bir Bitiştirme Baskı için Çok Fazla Bekliyorsa

- **Nest** (Bitiştirme) bekleme ayarını değiştirin.
Bkz.:  → **Nest** (Bitiştirme) → **Nest wait** (Bitiştirme Bekleme).








10 Çıktı Yok veya Çıktı Yavaş



Beklenmeyen veya Yanlış Çıktı


- Ön paneldeki **HP-GL/2 Processing** (İşleme) ve **PS Processing** iletilerinin beklediğiniz gibi olup olmadığını denetleyin.
- Yazıcınızın kullandığınız grafik dilini anladığından emin olun.
Bkz.:  → **Graph. Lang.** (Grafik Dili).

Sık karşılaşılan sorunlar arasında aşağıdakiler vardır:

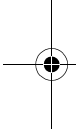
- Tamamen boş baskı
 -  → **Graph. Lang** ayarını değiştirmeyi deneyin.
- Çıktı yalnızca kısmi bir baskıyı içeriyor
 - Yazıcı bütün verileri almadan önce **Cancel** (İptal) veya **Form Feed and Cut** (Form Besleme ve Kesme) düğmelerine basmayın;
 - Ağ yazılımınızda  → **I/O Setup** (G/Ç Kurulum) → **I/O Timeout** (G/Ç Zaman Aşımı) veya diğer zaman


Beklenmeyen veya Yanlış Çıktı 11

aşımı ayarlarını değiştirin;

- Yazıcıya yeni bellek yüklemeyi deneyin (Ek bellek PostScript veya HP-GL/2 modellerinde, yazıcının arka tarafına yüklenen biçimlendirici (aksesuar) kartına yüklenir;
- Bilgisayarınızla yazıcı arasındaki arabirim kablosunu denetleyin;
- Kağıt boyutu için yazılım ayarlarını denetleyin.
- Resim kesiliyor
 - Yazılımınız ve yazıcınız üzerindeki yazdırma alanını denetleyin; kenar boşluklarına dikkat edin;
 - Yazılımınızın kabul ettiği malzeme yönünü denetleyin;  → **Page format** (Sayfa biçimi) → **Rotate** (Döndür) seçeneğini seçin;
 - Yazıcınızın biçimlendirici kartına ek bellek yüklemeyi deneyin (bkz.: yukarıdaki ilgili bölüm).




Beklenmeyen veya Yanlış Çıktı



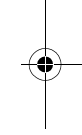
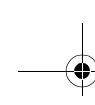
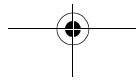
- Uzun eksene yazdırma kesiliyor
 - Yazılımınız uzun eksen yazdırmayı destekliyor mu?
 - Yazılımınızda uygun bir malzeme boyutu belirttiniz mi?
 - PostScript dosyası olmadıkça,  → **Page format** (Sayfa biçimi) → **Size** (Boyut) → **Inked area** (Mürrekepli alan) ayarlanmış olmalıdır.
- Bir HP-GL işi hatalı basılıyor ya da hiç basılmıyor
 - Bu yazıcılar HP-GL'yi desteklemez.
- Resmin tamamı doğru baskı alanının dörtte biri
 - Yazılımda yapılandırılan sayfa boyutu çok mu küçük?
 - Yazılımın resmin sayfanın dörtte biri olması gerektiğini düşünmediğinden emin misiniz?






- Dil ayarını değiştirmeyi deneyin.

Bkz.:  → **Graph. Lang.** (Grafik Dili)

- Resim beklenmeyen şekilde döndürülmüş
 -  → **Page format** (Sayfa biçimi) → **Rotate** (Döndür) .
 - Yazılan istediğiniz resmin ters hali
 -  → **Page format** (Sayfa biçimi) → **Mirroring** (Yansıtma) ayarını seçin.
 - Baskı bozuk ya da anlamsız
 - Bilgisayarınızla yazıcı arasındaki arabirim kablosunu denetleyin ve gerekirse değiştirin;
 - Dil ayarını değiştirmeyi deneyin.
- Bkz.:  → **Graph. Lang.** (Grafik Dili)
- Yazılım veya sürücülerin ayrıntılarıyla ilgili olarak satıcının belgelerine başvurun.

12 Beklenmeyen veya Yanlış Çıktı



- Bir resim diğerinin üzerine biniyor
 -  → **I/O Setup** (G/Ç Kur) → **I/O Timeout** (G/Ç Zaman aşımı) ayarını azaltmayı deneyin. (Bu, normal koşullarda HP-GL/2 yazdırma için geçerli değildir).
- Kalem ayarlarının etkisi olmuş gibi görünmüyor
 - Ayarları  → **HP-GL/2 settings** (HP-GL/2 ayarları) → **Define palette** (Paleti Tanımla) içinde değiştirdiniz mi? Aşağıdaki ayarda paletin seçili olduğunu denetleyin.
 → **HP-GL/2 settings** → **Palette**.
 - Yazılımla yönetilen kalem ayarlarını bekliyor musunuz?
 → **HP-GL/2 settings** → **Palette** ayarının **Software** (Yazılım) olarak ayarlanıp ayarlanmadığını denetleyin.
 - Ayarları ön panelden değiştirdiniz ancak sürücü ayarı değiştirilmediği için bu gözardı edildi.
- Yazıcı siz renkli bir baskı beklerken siyah beyaz baskı yapıyor
 - Ön panelde Renkli/tek renk ayarını ve yazılımda buna karşılık gelen ayarı denetleyin. Bkz.:  → **Color settings** (Renkli ayarları) → **Color / monochrome** (Renkli/tek renkli) → **Color** (Renkli) / **Grayscale** (Gri Tonlama) / **True black** (Gerçek siyah).
- Sayfa biçimi veya Döndür ayarı çalışmıyor
 - Bu seçenekler HP DesignJet 800 Serisi yazıcılarda veya HP-GL/2 aksesuar kartı HP DesignJet 500 Serisi yazıcıya yüklenmişse bu yazıcılarda kullanılabilir;
 - Yazıcınızın biçimlendirici kartına ek bellek yüklemeyi deneyin (bkz.: sayfa 11);
 - Yazıcı kafesli resimleri döndürmez.

Beklenmeyen veya Yanlış Çıktı 13

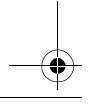
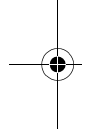
Beklenmeyen veya Yanlış Çıktı



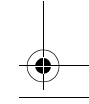
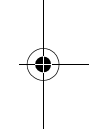
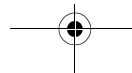
- Baskı sizin beklediğiniz baskı değil
 - Dahili bir yazdırma (örneğin, yazıcı kafası hizalama baskısı) yaptırmış olabilirsiniz.



Using Your Printer CD (Yazıcı CD'nizi Kullanma) içindeki çevrimiçi *User's Reference Guide (Kullanıcı Başvuru Kılavuzu)* içinde daha çok sayıda sorun ve bunların çözümlerini listelenmiştir.



14 Beklenmeyen veya Yanlış Çıktı





Resim Kalitesi Sorunları

Baskılarınızın kalitesiyle ilgili bir sorununuz varsa bu yol gösterici işlemleri yerine getirin. Fark edebileceğiniz sorunlar arasında şunlar vardır:

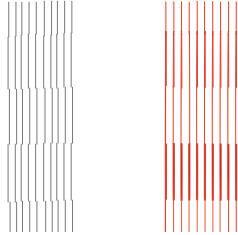
- Satırlarda yatay çizgiler:



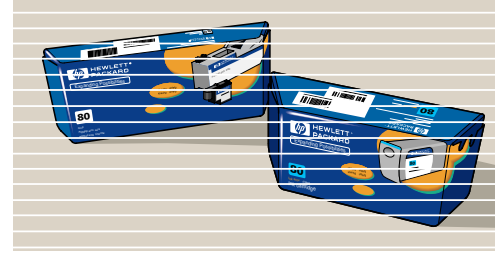
veya



- Dalgalı dikey ya da yatay çizgiler



- Yatay şeritler ya da çizgiler



Yazıcınızın ön panelinde “Problems detected in PRINTHEADS” (YAZICI KAFALARINDA sorun belirlendi) gibi bir ileti görüntülenirse, bu *Pocket Guide* içinde sayfa 25'ten başlayan “Ön Panel Hata İletileri” bölümünde bu ileti için verilen yönergeleri yerine getirin.

Aşağıdaki yol gösterici bilgiler (yazıcı değil) siz resim kalitesiyle ilgili bir sorun saptadığınızda uygulanır.




Not: Sorun giderme işlemi için kullanılan kağıdın resim kalitesiyle ilgili olarak karşılaştığınız sorun oluştuğunda kullanılan kağıtla aynı türden olması önemlidir (örneğin, parlak kağıt). Farklı türde bir kağıt kullanırsanız sorunu çözme şansınız azalır. Ancak bu işlem için tabaka kağıt değil rulo kağıt kullanmanız gerekir.

Sayfa 20 ve 21 üzerinde Sorun Giderme işleminin genel akış şeması verilmiş ve gerçekleşen temel eyemler gösterilmiştir.



Sorun Giderme İşlemi

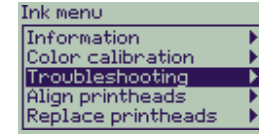
Troubleshooting (Sorun Giderme) işlemini aşağıdaki gibi başlatın:

- 1 Ana ön panel menüsünden **Ink menu** () (Mürekkep menüsü) seçin ve **Enter** (Giriş) düğmesine basın.

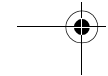
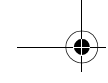
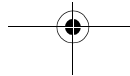


- 2 **Troubleshooting** (Sorun Giderme) ve **Enter** (Giriş) seçin.

- 3 Yazıcı önce yazıcı kafalarının hizalanıp hizalanmadığını kontrol eder. Yazıcı kafalarının yanlış hizalanmış olması resim kalitesi sorunlarının önemli bir nedenidir. Hizalanmamışlarsa hizalarını şimdi kabul etmeniz



16 Sorun Giderme İşlemi



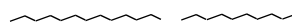
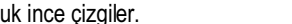


istenir. Bu işlem, birkaç santimetre kağıt takılmasını gerektirir ve gerçekleşmesi bir kaç dakika sürer. (**Yazıcı Kafaları** işlemiyle yazdırılmış desenleri yorumlamanız gerekmez). Bkz. bu *Pocket Guide*'in arka tarafında, sayfa 43.

- 4 Yazıcı kafaları hizalama gerektirmiyorsa, yazıcı **Diagnostic Print A** adıyla çeşitli sayıda renk bloğu ve kalın bir blok halinde siyah kesikli çizgiler basar (çizgiler aslında burada gösterilenden çok daha kalındır).

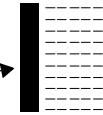
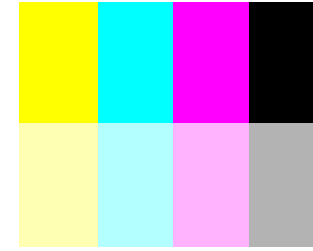
- 5 Kesikli çizgi Diagnostic Print A sayfasını dikkatle inceleyin ve bunlarda bir sorun olup olmadığını belirleyin.

Burada bakacağınız sorunlar arasında şunlar vardır:

- Dalgalı ince çizgiler veya ince çizgilerin şekildeki gibi tırtıklı olması: ;   düz ancak hizalaması bozuk ince çizgiler.

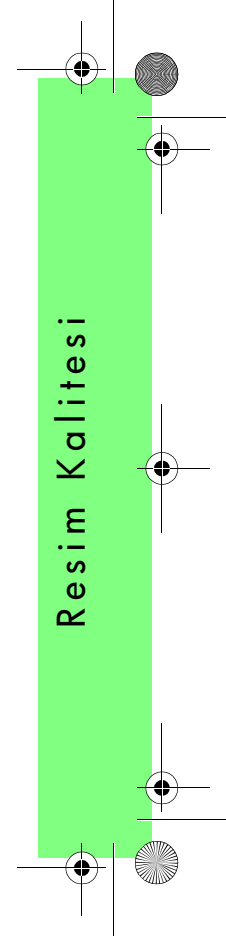
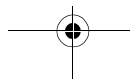
Önemli düzensizlikler satır boyunca görünür. Daha önemsiz olan düzensizlikler sütunlarda düzenlenir ve bu aşamada gözardı edilebilir.

Diagnostic Print A



(siyah çubuk gözardı edilmelidir) →

Sorun Giderme İşlemi 17





6 Üzerinde sorun olup olmadığını anlamak için Diagnostic Print A üzerindeki renk bloklarını dikkatle inceleyin. Bakmanız gereken problemler arasında aşağıdakiler vardır:

- İçi dolu bloklarda beyaz çizgiler veya şeritler.



7 Diagnostic Print A'daki kesikli çizgi üzerinde bir sorun olduğunu belirtirseniz sizden

Advance Calibration (Gelişmiş Kalibrasyon) işlemini kullanmanız istenir; yazıcınız sayfa 22 üzerindeki işlemin 3. adımında olacaktır (kalibrasyona devam etmek istemezseniz **Cancel** (İptal) düğmesine basın).

8 Diagnostic Print A üzerindeki renk blokları üzerinde beyaz çizgi veya şeritler gibi sorunlar varsa, yazıcı sorun olan yazıcı kafalarını temizlemeyi dener. Bir yazıcı kafası bu şekilde en fazla üç kez temizlenebilir ve bundan sonra bir daha temizlenemez ve bu durum size bildirilir; **Troubleshooting** (Sorun Giderme) işlemi sona erer. Bu durumda baskınızı

yeniden yazdırmanızı ve ardından gerekirse **Troubleshooting** (Sorun Giderme) işlemi yeniden yapmanızı öneririz.

Yazıcı kafalarını temizledikten sonra yazıcı Diagnostic Print A üzerinde renk bloklarını yeniden yazdırır ancak siyah satırları yazdırmaz ve sizden yeniden incelemenizi ister (sayfa 17 üzerindeki 5. adım).

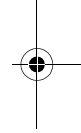
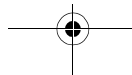
9 Yazdırılan Diagnostic Print A üzerinde herhangi bir sorun yoksa yazıcı **Diagnostic Print B** sayfasını basar.

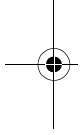
10 Sizden **Diagnostic Print B** üzerindeki her renk deseninin kalitesi sorulur. Eksik satırlara bakın. Yanıtınız rengin hatalı olduğuyorsa yazıcı ilgili yazıcı kafasını temizlemeye çalışır.

Yazıcı kafası temizleme işlemi tamamlanınca **Diagnostic Print B** yeniden yazdırılır ve size aynı sorular yeniden sorulur.

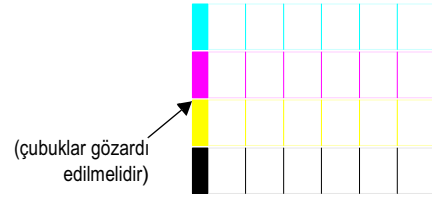
11 Bundan sonra resimle ilgili sorun çözülmemişse **Troubleshooting** (Sorun Giderme) işlemi bir kez daha uygulayın.

18 Sorun Giderme İşlemi





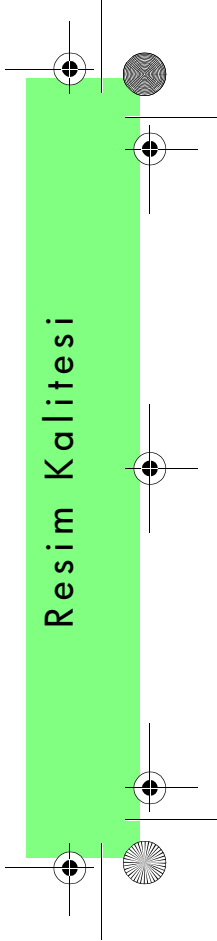
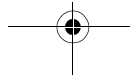
Diagnostic Print B



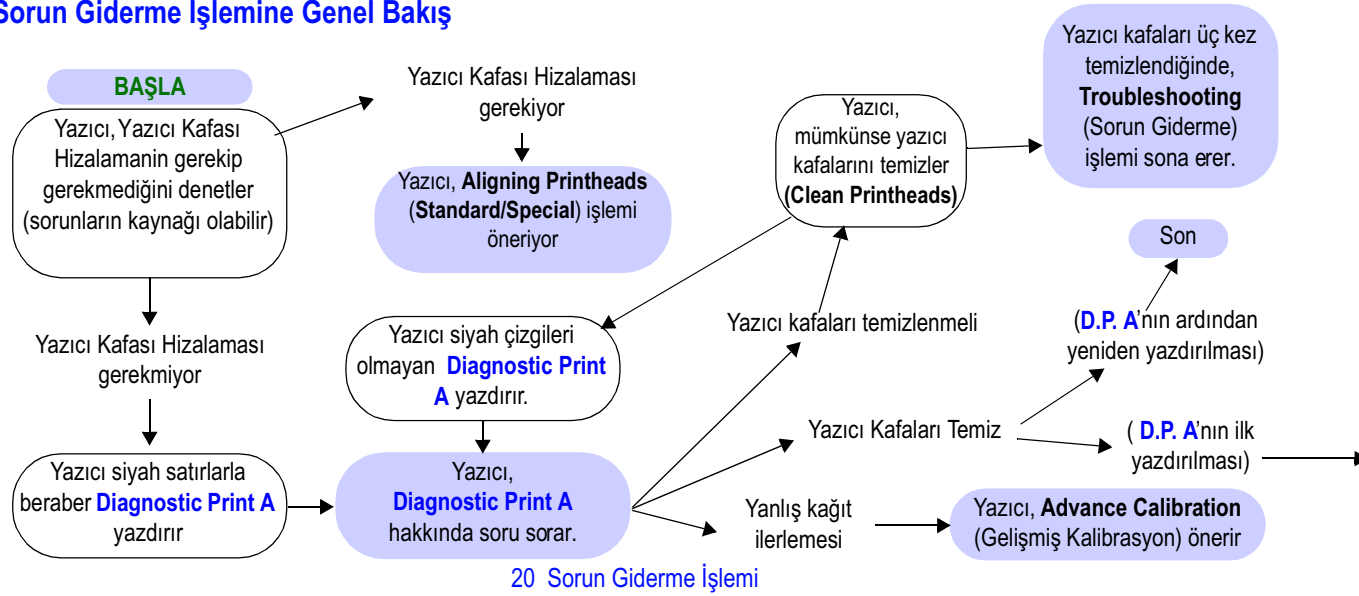
Diagnostic Prints üzerindeki nesne veya bloklarda hiçbir sorun yoksa, resim kaliteniz yazılımınızdaki yanlış bir ayardan kaynaklanıyor olabilir ya da işinizin **Print quality** (Yazdırma kalitesi) **Normal** (Normal) veya **Draft** (Taslak) yerine **Best** (En İyi) modunda yazdırılması gerekir.

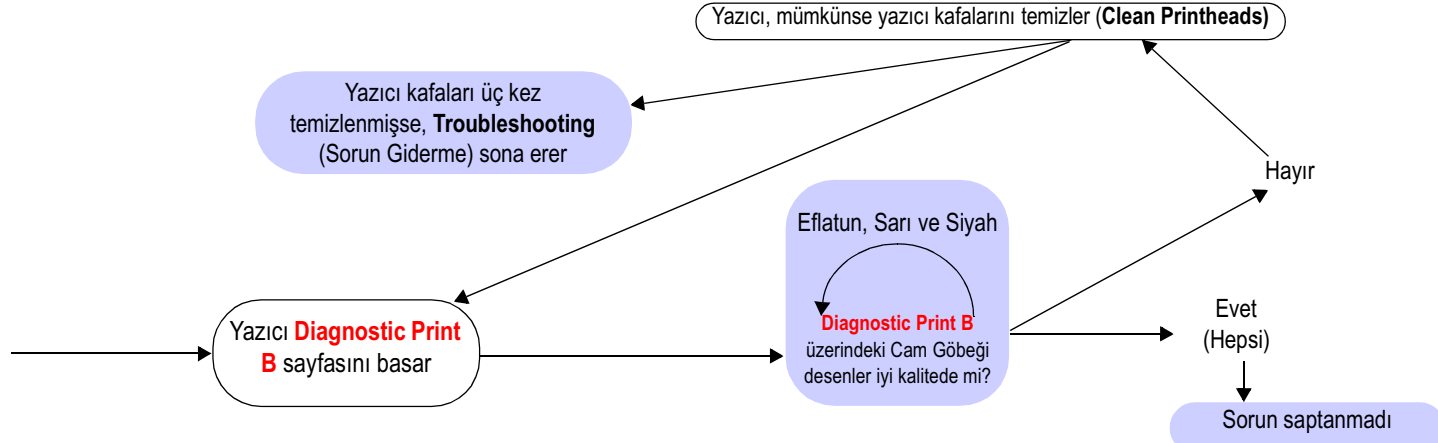
Troubleshooting (Sorun Giderme) işlemi yazıcı kafası hizalamasının gerektiğini belirtmemişse, ileride oluşabilecek resim kalitesi sorunlarını çözmek için mürekkep menüsünden (Yazıcı kafalarını hizala) ayarını seçmeniz gerekir.

Sorun Giderme İşlemi 19



Sorun Giderme İşlemine Genel Bakış





Sorun Giderme İşlemi 21

Resim Kalitesi



Gelişmiş Kalibrasyon İşlemi

Bu kalibrasyon için takılan kağıdın, normal yazdırma işlemi için kullanılan kağıtla aynı olması önemlidir. Hem türü (örneğin, parlak kağıt) hem de eni (örneğin A0 veya 36 inç) aynı olmalıdır. Tabaka veya rulo kağıt kullanılabilir.

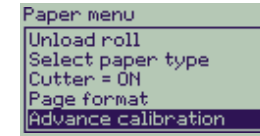
Bu işlemde bir şekil yazdırılır, rulo kesilir veya kağıt dışarı çıkarılır: Burada kağıdın en azından 65 cm uzunluğunda ve 50 cm genişliğinde olmalıdır. Kağıdı daha sonra bir *tabaka* olarak takmalısınız. Yazıcı böylece şekli doğru olarak ölçebilir ve veri şeritleri basarken gereken uygun atlama ayarlarını yapabilir. (Bkz.: bu Pocket Guide'in arka tarafında sayfa 47, üzerindeki "Tek bir tabaka kağıt takma" bölümü)

Desen sadece yazıcının kullanımı içindir ve özelliklerinin hiçbirini resimlerinizin kalitesiyle ilişkilendirmeniz gerekmez.

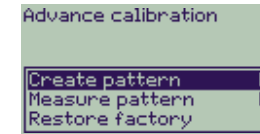
- 1 Doğru kağıt takılıyken ön panel menüsünden **Paper** (Kağıt) menüsünü seçin ve **Enter** (Giriş) düğmesine basın.



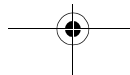
- 2 **Advance calibration** (Gelişmiş Kalibrasyon) seçip **Enter** (Giriş) düğmesine basın.

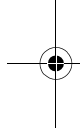


- 3 **Create pattern** (Desen oluştur) seçin ve **Enter** (Giriş) tuşuna basın. Yazıcı (Gösterildiği gibi) kalibrasyon desenini basar ve kağıdı keser ya da çıkarır.

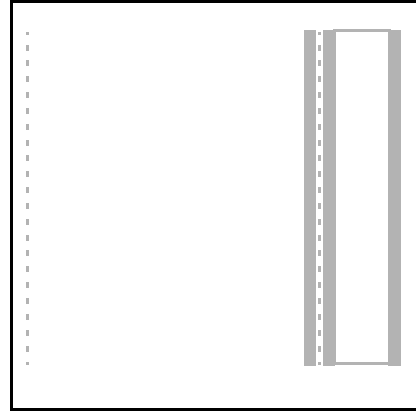


22 Gelişmiş Kalibrasyon İşlemi





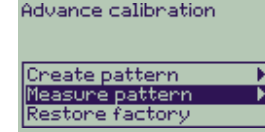
Yazdırma sırasında kağıdın yönü
(desen oluştururken)—adım 3



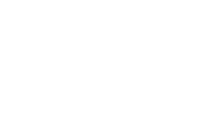
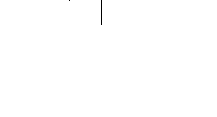
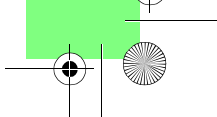
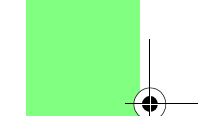
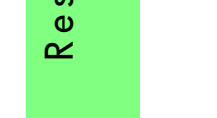
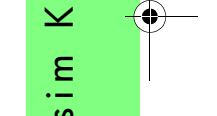
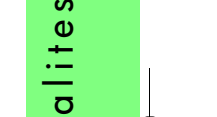
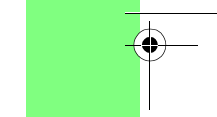
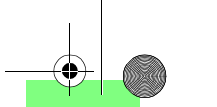
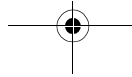
Kağıdı takma yönü
(desen ölçümü)—adım 5

4 Tabaka kağıdı noktalı çizgi yukarıya gelecek ve basılı yüzü yukarıda olacak şekilde takın (yani 90° döndürülmüş olarak).

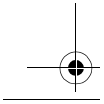
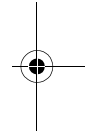
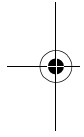
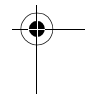
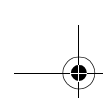
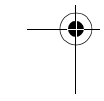
5 Şimdi **Measure pattern** (Ölçüm desenini) seçin ve **Enter** (Giriş) düğmesine basın. Yazıcı kalibrasyon desenini okur ve gereken iç ayarları yapar.



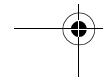
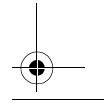
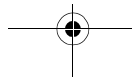
Gelişmiş Kalibrasyon İşlemi 23



Resim Kalitesi




24 Gelişmiş Kalibrasyon İşlemi

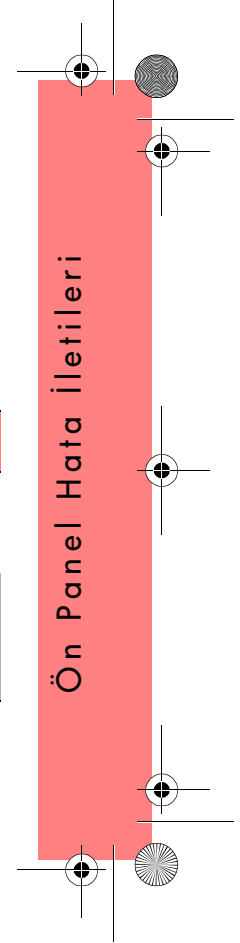




Ön Panel Hata İletileri

Burada, ön panelde görüntülenen hata iletilerinin listesi vardır. Yapılması gerekenler, **Açıklama ve Eylem** sütununda gösterilmiştir. İletiler alfabetik sırayla yazılmıştır. İkazlar gibi, diğer ön panel iletilerini bu *Pocket Guide'in* (İşlemler... bölümü) içinde, ilgili işlemin açıklamasıyla beraber veya *Using Your Printer CD* (*Yazıcı CD'nizi Kullanma*) içinde bulabileceğiniz User's Reference Guide (Kullanıcı Başvuru Kılavuzu) içinde ( simgesiyle gösterilir) bulabilirsiniz.

İleti	Açıklama ve Eylem
Alignment error Press ENTER to continue (Hizalama Hatası/Devam için GİRİŞ'e basın)	Yazıcı, yazıcı kafalarını hizalama işlemi yaparken bir hatayla karşılaştı. Hizalama işlemi durdu. Enter (Giriş) düğmesine basın.
Alignment error due to printheads. Press ENTER to see faulty printheads (Yazıcı kafaları yüzünden hizalama hatası. Hatalı olanları görmek için GİRİŞ'e basın)	Yazıcı, yazıcı kafalarını hizalarken, bazı yazıcı kafalarının doğru yazdırma yapmadığını saptadı. Hizalama işlemi durdu. Enter (Giriş) düğmesine basın.






İleti

Açıklama ve Eylem

Cartridges will expire in days: nn
(Kartuşların biteceği gün sayısı: nn)


Kartuşlardan biri ya da daha fazlası bitmek üzere. "nn" ilk kartuşun kaç gün içinde biteceğini gösterir. Bitmek üzere olan kartuşlar, bu iletinin altında gösterilmiştir.
Değiştirme yordamıyla ilgili ayrıntılar için, bu Pocket Guide'ın arka tarafındaki sayfa 33 üzerindeki bilgilere bakın.. 

Color calibration error
Press ENTER to continue
(Renk kalibrasyonu hatası/Devam için Giriş'e basın)

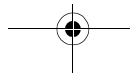
Yazıcı, renk sistemi kalibrasyonu yaparken bir hatayla karşılaştı.
Enter (Giriş) düğmesine basın.

Error
Select Replace Printheads
(Hata/Değiştirilecek yazıcı kafalarını seçin)



Yazıcı, bir ya da daha fazla yazıcı kafasının eksik olduğunu ya da hatalı olduğunu saptadı. (Yanıp sönen çarpı işaretiyle gösterilmiştir). Dört simge soldan sağa doğru sırayla Cam göbeği (●), Siyah (●), Eflatun (●) ve Sarı (●) yazıcı kafası anlamına gelir.
Değiştirme yordamıyla ilgili ayrıntılar için bu Pocket Guide'ın arka tarafındaki sayfa 36 üzerindeki bilgilere bakın. 

26 Ön Panel Hata İletileri



İleti	Açıklama ve Eylem
Error processing job. Flushing rest of job (İş işlemekte hata/ İşin kalanını atıyor)	Dosya biçimi yanlış ve yazıcı işi işleyemiyor. Ön panelde grafik dili ayarını denetleyin (Set-up (Kurulum) menüsünden Graphic Language (Grafik Dili) seçin. Dosyanın biçimini kontrol edin. Örneğin, bir PostScript dosyası, ikili değil ASCII olarak şifrelenmelidir).
HP is not responsible for damage from use of non-HP ink. Replace Continue (HP, HP dışı mürekkep kullanımından sorumlu değildir. Değiştir/ Devam)	Yazıcı, bir ya da daha fazla mürekkep kartuşunun bir HP ürünü olmadığını saptadı. Ürün garantiniz yalnızca HP mürekkebi kullanırsanız geçerlidir. Yazıcınızda HP dışı mürekkep kullanımından kaynaklanan hatalar, Hewlett-Packard'ın sorumluluğunda değildir. HP dışı mürekkep kartuşlarını değiştirmek isterseniz Replace (Değiştir) seçeneğini seçin ve Enter (Giriş) düğmesine basın. Yoksa, Continue (Devam) seçeneğini seçin ve devam etmek için Enter (Giriş) düğmesine basın.
HP is not responsible for damage from use of non-HP printheads. Replace Continue (HP, HP dışı yazıcı kafalarının kullanımından sorumlu değildir./Değiştir/Devam et)	Yazıcı, bir ya da daha fazla yazıcı kafasının HP ürünü olmadığını saptadı. Ürün garantiniz yalnızca HP yazıcı kafası kullandığınız takdirde geçerlidir. Yazıcınızda HP dışı yazıcı kafası kullanımından kaynaklanan hiçbir hata Hewlett-Packard'ın sorumluluğunda değildir. HP dışı yazıcı kafalarını değiştirmek isterseniz Replace (Değiştir) seçeneğini seçin ve Enter (Giriş) düğmesine basın. Yoksa, Continue (Devam) seçeneğini seçin ve devam etmek için Enter (Giriş) düğmesine basın.

Ön Panel Hata İletileri 27



İleti

Açıklama ve Eylem

Ink cartridge replacement required
(Mürekkep kartuşu değiştirilmeli)



Yazıcı, yanıp sönen çarpı işaretiyle gösterilen bir ya da daha fazla mürekkep kartuşunun eksik olduğunu saptadı. Dört simge soldan sağa sırayla Cam Göbeği (●), Siyah (●), Eflatun (●) ve Sarı (●) kartuş anlamına gelir.
Cep Kılavuzu'nun arka tarafında, sayfa 33 üzerindeki bilgilere bakın.



INK CARTRIDGES need to be functional.
Replace before replacing printheads
(MÜREKKEP KARTUŞLARININ işlevsel olması gerekir. Bunları, yazıcı kafalarını değiştirmeden önce değiştirin)

Yazıcı kafalarını değiştirmeyi denediniz, ancak yazıcı,mürekkep kartuşlarının hatalı olduğunu saptadı. Yazıcı kafalarından önce, mürekkep kartuşlarının değiştirilmesi gerekir.
Önce, hatalı, boş ya da eksik kartuşu değiştirin ve daha sonra yazıcı kafalarını değiştirin. Bkz.: Bu Cep Kılavuzu'nun arka tarafındaki "Mürekkep Kartuşlarını Değiştirme" sayfa 33 ve "Yazıcı Kafalarını Değiştirme" sayfa 36 .

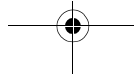


Install missing cartridges and replace empty cartridges before replacing printheads
(Yazıcı kafalarını değiştirmeden önce eksik kartuşları takın ve boş kartuşları değiştirin)

Yazıcı, siz yazıcı kafalarını değiştirmeye çalışırken bazı kartuşların boş ve bazılarının da eksik olduğunu saptadı. Yazıcı kafalarından önce boş kartuşlar değiştirilmeli ve eksik olanların yerine yenileri konmalıdır.
Boş kartuşları değiştirmek için Pocket Guide'in arka tarafında sayfa 36 üzerinde anlatılan ilgili işlemi yerine getirin. Devam etmek için **Enter** (Giriş) veya **Cancel** (İptal) düğmesine basın.

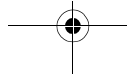


28 Ön Panel Hata İletileri





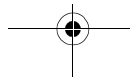
İleti	Açıklama ve Eylem
Install missing cartridges before replacing printheads (Yazıcı kafalarını değiştirmeden önce eksik kartuşu takın)	Yazıcı, siz yazıcı kafalarını değiştirmeye çalışırken bazı kartuşların eksik olduğunu saptadı. Yazıcı kafaları değiştirilmeden önce, eksik kartuşların yerine yenileri konmalıdır. <i>Kartuşları takmak için Pocket Guide'in arka tarafında sayfa 33 üzerinde anlatılan ilgili işlemi yerine getirin. Devam etmek için Enter (Giriş) veya Cancel (İptal) düğmesine basın.</i>
Normal printheads found Open window and replace with SETUP printheads (Normal yazıcı kafaları bulundu/ Pencereyi açın ve KURULUM yazıcı kafalarıyla değiştirin)	Bu ileti, takma işlemi sırasında kurulum yazıcı kafaları yerine normal yazıcı kafaları bulunduğunda ve bunların değiştirilmesi gerektiğinde görüntülenir. <i>Normal yazıcı kafalarını çıkarın ve kurulum yazıcı kafalarını takın. Bu işlem, bu Pocket Guide'in arka tarafında sayfa 33 üzerinde açıklanmıştır.</i>





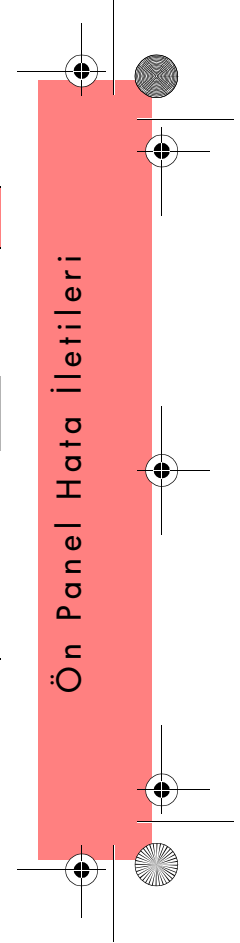
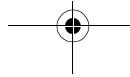
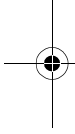
İleti	Açıklama ve Eylem
Open window and check printhead cover is properly closed (Pencereyi açın ve yazıcı kafası kapağının doğru kapatılıp kapatılmadığını denetleyin)	Bir ya da daha fazla yazıcı kafasını değiştirdiniz ve yazıcının denetleme işlemi, yazıcı kafası kapağının gerektiği gibi kapatılmadığını saptadı. <i>Pencereyi açın ve yazıcı kafası kapağını denetleyin. İşlem, bu Pocket Guide'in arka tarafında sayfa 36 üzerinde açıklanmıştır.</i> Not: Bu ileti, sorunun gerçek nedeni saptanamadığı için, kağıt sıkışmasından sonra da görüntülenebilir. Bu durumda sorunu çözmek için yazıcıya gelen gücü kapatıp makinenin güç kablosunu çıkarmanız gerekebilir. Bkz.: "Sıkışan Kağıdı Çıkarma" sayfa 3.
Open window and check proper installation of setup printheads (Pencereyi açıp kurulum yazıcı kafalarının düzgün takılıp takılmadıklarını denetleyin)	Yazıcıyı ilk kez kurduğunuzda, Sistem başlatma işlemi sırasında kurulum yazıcı kafalarını takmanız gerekir. Bu, özel yazıcı kafaları yazdırma için kullanılmaz, ancak yazıcıya güç verildiğinde kullanılmalıdır. Yazıcı, kurulum yazıcı kafalarının doğru takılmadığını saptamıştır. <i>Pencereyi açın ve kurulum yazıcı kafalarının yeniden takılması veya yerlerinin değiştirilmesi için gereken işlemleri yerine getirin. Kurulum yazıcı kafaları eksikse veya doğru takılmıyorlarsa, HP'ye danışın.</i>
Option not available now (Seçenek şu anda kullanılamıyor)	Menüde şu anda kullanılmayan bir seçenek seçtiniz. (Yazıcı meşgul, mürekkebi bitmiş, içinde kağıt kalmamış v.b.)

30 Ön Panel Hata İletileri



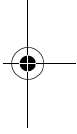


İleti	Açıklama ve Eylem
Out of memory. Data was lost (Bellek bitmiş/Veriler kayboldu)	Dosya, yazıcının işleyemeyeceği kadar büyük. Yazdırma işini basitleştirin ve işi yeniden göndermeyi deneyin. Set-up (Kurulum) menüsünde Print Quality (Yazdırma Kalitesi) seçeneğini Best (En iyi) yerine Fast (Hızlı) veya Normal (Normal) olarak ayarlayın. Sorun devam ederse, yazıcının arka tarafına takılan biçimlendirici kart üzerine ek bellek yüklemeniz gerekebilir.
Out of paper (Kağıt bitmiş)	Kalibrasyon deseni yazdırılırken yazıcıdaki kağıt bitti. En az 65 cm (25 inç) uzunluğunda ve 50 cm (20 inç) eninde tabaka kağıt veya rulo takın.
Paper advance calibration is recommended. Load paper and select Paper advance calibration. Press ENTER to finish (Kağıt gelişmiş kalibrasyonu önerilir. Kağıt takın ve kağıt gelişmiş kalibrasyonunu uygulayın. Bitirmek için GİRİŞ'e basın).	En iyi yazdırma kalitesine ulaşmak için, gelişmiş kalibrasyon yordamını uygulamanız önerilir. Bir tabaka ya da rulo kağıt takın ve Paper (Kağıt) menüsünden Advance calibration (Gelişmiş kalibrasyon) seçin. Bkz.: "Gelişmiş Kalibrasyon İşlemi" sayfa 22.

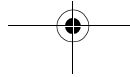


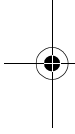


İleti	Açıklama ve Eylem
Paper advance calibration is recommended. Press ENTER to calibrate (Kağıt gelişmiş kalibrasyonu önerilir/ Kalibrasyon için GİRİŞ'e basın)	En iyi yazdırma kalitesi için, gelişmiş kalibrasyon yordamını uygulamanız önerilir. Kalibrasyon desenini oluşturmak için, Enter (Giriş) düğmesine basın. Bkz.: "Gelişmiş Kalibrasyon İşlemi" sayfa 22.
Paper loaded with too much skew Press ENTER to retry Press CANCEL to abort (Kağıt eğri takılmış/Tekrar denemek için GİRİŞ'e/Sonlandırmak için İPTAL'e basın)	Kağıt takılırken yazıcı, kağıdın eğri olduğunu ve yeterince düz olmadığını saptadı. ('Eğrilik', kağıdın kenarıyla doğru hat üzerindeki açının büyüklüğüdür.) Ya: Takma işlemini başlatmak için Enter (Giriş) düğmesine basın ; Ya da: Kağıdın takılması işlemini iptal etmek için Cancel (İptal) düğmesine basın.
Paper mispositioned (Kağıdın konumu yanlış)	Kağıt, yazıcıya doğru yerleştirilmemiş. Takma sınır çizgilerinin dışında veya önceki konumuna göre yeri çok fazla değişmiş. Bu sorunu çözmek için, kağıdı normal işlemi kullanarak yeniden takın. Bkz.: Pocket Guide'ın arka tarafındaki "Tek Tabaka KağıtTakma" sayfa 47 ve "Kağıt Rulosunu Takma" sayfa 58.



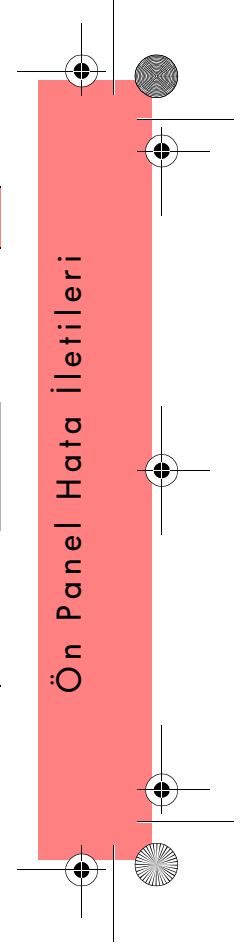
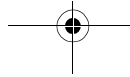
32 Ön Panel Hata İletileri

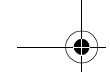




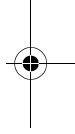
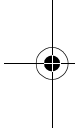
İleti	Açıklama ve Eylem
Paper not found Press ENTER to retry Press CANCEL to abort (Kağıt bulunamıyor/Tekrar denemek için GİRİŞ'e, İptal etmek için İPTAL'e basın)	Kağıt takılması işlemi sırasında yazıcı, kağıdın takılmamış olduğunu saptadı. Ya: Takma işlemini başlatmak için Enter (Giriş) düğmesine basın; Ya da: Takma işlemini iptal etmek için Cancel (İptal) düğmesine basın.
Paper not present. Load paper to print calibration pattern (Kağıt yok/Kalibrasyon deseni yazdırılacak kağıt takın)	Kağıt eksenli kalibrasyon yordamı, kağıt takılı değilken başlatıldı. Yordamla ilgili ayrıntılar için bkz.: "Gelişmiş Kalibrasyon İşlemi" sayfa 22
Paper too big Press ENTER to retry Press CANCEL to abort (Kağıt çok büyük/Tekrar denemek için GİRİŞ'e/İptal etmek için İPTAL'e basın)	Yazıcıya kağıt (rulo ya da tabaka) takılırken yazıcı, kağıdın doğru takılamayacak kadar geniş ya da (sadece tabaka kağıt için) uzun olduğunu saptadı. Daha küçük bir kağıt takmak için Enter (Giriş) düğmesine basın ya da işlemi durdurmak için Cancel (İptal) düğmesine basın.

Ön Panel Hata İletileri 33

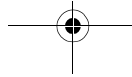


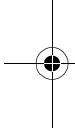


İleti	Açıklama ve Eylem
Paper too big to scan the pattern after printing it (Kağıt desen yazdııldıktan sonra taranamayacak kadar büyük)	Kalibrasyon yordamı için kağıt takılırken yazıcı, kağıdın tarama için gerektiği zaman takılamayacağını saptadı. Yazdırma işlemi için gereken minimum boyut 65cm (25inç) x eni 50cm (20inç) olmalıdır. <i>Minimum gereksinimleri karşılayan daha küçük bir tabaka kağıt takın.</i>
Paper too small Press ENTER to retry Press CANCEL to abort (Kağıt çok küçük/Tekrar denemek GİRİŞ'e basın/İptal etmek için İPTAL'e basın)	Yazıcıya kağıt (rulo ya da tabaka) takılırken yazıcı, kağıdın takılamayacak kadar dar ya da (sadece tabaka kağıt için) kısa olduğunu saptadı. <i>Daha geniş bir kağıt takmak için Enter (Giriş) düğmesine, takma işlemini tamamlamak için Cancel (İptal) düğmesine basın.</i>
Paper too small for a diagnostic print (Kağıt tanı baskısı yapmak için çok küçük)	Sorun giderme hizmet programı, yazıcıya takılmış olan tek tabaka kağıdın Diagnostic Print (Tanı Baskısı) için çok küçük olduğunu saptadı. <i>A3 ya da daha büyük boyutta rulo kağıt veya tabaka kağıt takın.</i>

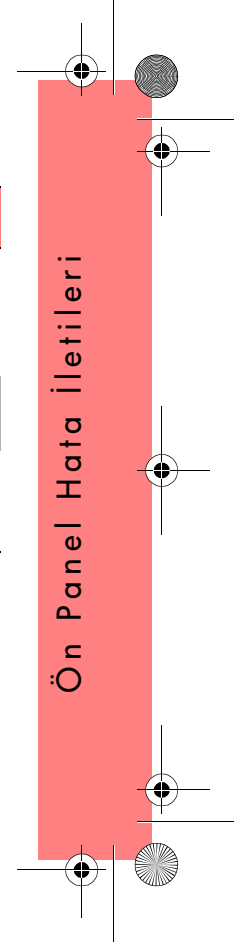
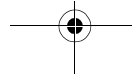


34 Ön Panel Hata İletileri





İleti	Açıklama ve Eylem
Paper too small to align (Kağıt hizalanamayacak kadar küçük)	Takılı kağıt, hizalama deseninin sığabileceği kadar büyük değil. Kağıdı çıkarın (lnk menu (Mürekkep menüsünden Unload roll (Ruloyu çıkar) veya Unload sheet (Tabakayı Çıkar) seçeneğini seçin) ve yeterince büyük bir kağıt takın (Standart hizalama için, yatay modda en azından A4/Letter boyutlu, Özel hizalama için yatay modda en azından A3/B boyutta)
Paper too small to print the pattern (Kağıt desen basılamayacak kadar küçük)	Takılı kağıt, kağıt eksen kalibrasyon deseninin sığabileceği kadar büyük değil. En azından 65 cm (25 inç) uzunluğunda ve 50 cm (20 inç) genişliğinde bir rulo ya da tabaka kağıt takın.
Pattern not found Reload it again, please (Desen bulunamadı/Lütfen yeniden yükleyin)	Yazıcı kalibrasyon deseni üzerinde tarama işlemi yapmaya çalışırken desen bulunamadı. Kalibrasyon yordamının Create Pattern (Desen Oluştur) bölümü ile yazdırılmış tabaka kağıdı takın.










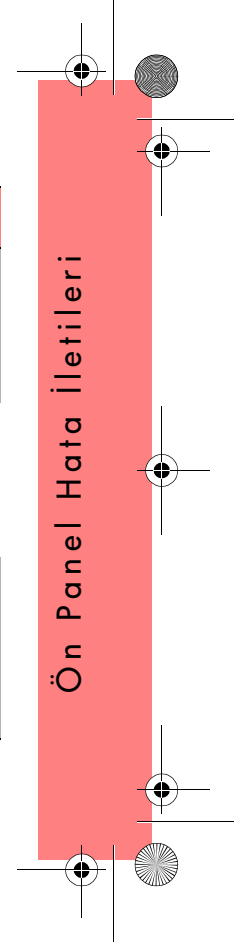
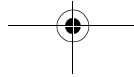
İleti	Açıklama ve Eylem
<p>Possibly a paper jam (<i>Olası kağıt sıkışması</i>)</p> <ol style="list-style-type: none">1. Open window (<i>Pencereyi açın</i>)2. Switch power off (<i>Gücü kapatın</i>)3. Clear paper path (<i>Kağıt yolunu temizleyin</i>)4. Switch power on (<i>Gücü açın</i>)5. Align printheads (<i>Yazıcı Kafalarını hizalayın</i>)	<p>Yazıcıda sıkışmış kağıt olabilir. (Yazıcı bir motorun tıkanmış olduğunu ve bunun olası sebebinin kağıt sıkışması olduğunu saptadı; ancak bunun başka bir sebebi de olabilir.)</p> <p><i>Kağıt yolunu denetlemek için "Sıkışan Kağıdı Çıkarma" sayfa 3 üzerinde açıklanan adımları yerine getirin. Sıkışan kağıt temizlendikten sonra, yazıcı kafalarını hizalamayı ihmal etmeyin. Kağıt sıkışması yüzünden hizalarının bozulmuş olma olasılığı yüksektir.</i></p>
<p>Printhead replacement not available now. Cancel print jobs before replacement (<i>Şu anda yazıcı kafası değiştirilemiyor</i> <i>Değiştirme işleminden önce yazdırma işlemlerini iptal edin</i>)</p>	<p>Yazıcıya, bir ya da daha fazla yazıcı kafasının değiştirilmesi gerektiğini bildirdiniz. Ancak yazıcı, bir işi yazdırmakla meşgul ve isteği şimdi yerine getiremiyor.</p> <p>Ya: <i>Şu anda yazdırılmakta olan işi iptal etmek için Cancel (İptal) düğmesine basın ve yeniden Ink system (Mürekkep sistemi) menüsünden Replace Printheads (Yazıcı Kafalarını değiştir) seçeneğini seçin.</i></p> <p>Ya da: <i>Yazdırılan işin bitmesini (ve yazdırma kuyruğunun boşalmasını) bekleyin ve ardından yeniden Ink system (Mürekkep sistemi) menüsünden Replace Printheads (Yazıcı Kafalarını değiştir) seçeneğini seçin.</i></p>

36 Ön Panel Hata İletileri



İleti	Açıklama ve Eylem
<p>Printhead warning (Yazıcı kafası uyarısı) Poor print quality (Yazdırma kalitesi düşük)</p>     	<p>Bir ya da daha fazla yazıcı kafasında sorun oluştu. Yazıcı kafaları hala işlevlerini sürdürüyor. Sorun ya yazıcı kafası hizalama işlemi ya da sorun giderme sırasında saptandı. Yordamı tamamlamışsanız, sistem yazıcı kafalarını tam olarak temizleyememiş demektir.</p> <p>Görünen resim kalitesi sorunlarını düzeltmek için Troubleshooting (Sorun Giderme) yordamını (bkz.: sayfa 16) kullanmalısınız ya da yazıcı kafalarını değiştirmelisiniz (bkz.: Pocket Guide'in arka tarafında sayfa 36).</p>
<p>PRINTHEADS not functional Replace printheads Cancel print (YAZICI KAFALARI işlev dışı/Yazıcı kafaların değiştir/Yazdırmayı iptal et)</p>	<p>Yazıcı bir işi yazdırmayı deniyor ancak yazıcı kafalarında bir sorun olduğunu saptadı. Bu aşamada ya yazıcı kafalarını değiştirebilir ya da yazdırma işlemi iptal edebilirsiniz.</p> <p>İstenen seçeneği seçin ve Enter (Giriş) düğmesine basın. Değiştirmeye karar verirsiniz hatalı ya da eksik olanlar size bildirilir.</p>
<p>Printheads require alignment. Load paper and select Align printheads. Press ENTER to finish (Yazıcı Kafalarını hizalamak gerekiyor. Kağıt takın ve Yazıcı Kafalarını Hizala'yı seçin. Sonlandırmak için GİRİŞ'e basın)</p>	<p>Yazıcı, yazıcı kafalarının hizalanması gerektiğini saptadı.</p> <p>Devam etmek için Enter (Giriş) düğmesine basın. Bir tabaka ya da rulo kağıt takın Ink (Mürekkep) menüsünden Align printheads (Yazıcı Kafalarını hizala) seçeneğini seçin. bkz.: Bu Pocket Guide'in arka tarafındaki "Yazıcı Kafalarını Hizalama" sayfa 43.</p>

Ön Panel Hata İletileri 37





İleti

Açıklama ve Eylem

Printheads require alignment.
Press ENTER to align
(Yazıcı kafalarını hizalamak gerekiyor.
Hizalama işlemi için GİRİŞ'e basın)

Yazıcı, yazıcı kafalarının hizalanması gerektiğini saptadı.
Hizalamak için **Enter** (Giriş) düğmesine basın. Bkz. Pocket Guide'in arka tarafındaki "Yazıcı Kafalarını Hizalama" sayfa 43.

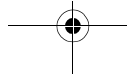
Problem found during calibration
(Kalibrasyon sırasında hata bulundu)

Gelişmiş kalibrasyon yordamı sırasında genel bir sorun saptandı.
Mürekkep ve kağıt sorunları da dahil, ön panelde görüntülenen bütün iletilerde istenenleri yapın ve daha sonra **Advance calibration** (Gelişmiş kalibrasyon) yordamını yeniden deneyin.

Problems detected in INK CARTRIDGES.
Continue process and replace them.
Press ENTER to continue
(MÜREKKEP KARTUŞLARI'nda sorun
saptandı, işleme devam edin ve onları
değiştirin. Devam etmek için GİRİŞ'e basın)

Mürekkep sisteminin hazırlanması sırasında mürekkep kartuşlarıyla ilgili bir sorun oluştu.
Enter (Giriş) düğmesine basın ve hatalı mürekkep kartuşlarını değiştirmek için yönergeleri takip edin.

38 Ön Panel Hata İletileri



İleti	Açıklama ve Eylem
Reload paper (Kağıdı yeniden takın)	B ir ileti de gösterildiği gibi kağıtla ilgili bir hata vardı. <i>Kağıdı yeniden takmak için bu Pocket Guide'in arka tarafında tarif edilen normal işlemleri yerine getirin.</i>
Replace empty cartridges before replacing printheads (Yazıcı kafalarını değiştirmeden önce boş kartuşları değiştirin)	Yazıcıdan, yazıcı kafalarının değiştirilmesi için izin istediniz, ancak yazıcı bir ya da daha fazla kartuşun boş olduğunu saptadı. Yazıcı kafalarını değiştirmeden önce, boş kartuşların değiştirilmesi gerekir. Enter (Giriş) düğmesine basın ve hatalı mürekkep kartuşlarını değiştirmek için bu Pocket Guide'in arka tarafında, sayfa 33 üzerinde verilen yönergeleri yerine getirin.
Right edge of roll too far from load line Press ENTER to retry Press CANCEL to abort (Rulonun sağ kenarı takma çizgisinden çok uzakta. Tekrar denemek için GİRİŞ'e, İptal etmek için İPTAL'e basın)	Kağıt, hıalanması gereken çizginin çok uzağında. Takma kenar çizgilerinin çok uzağında kalıyor. Ya: Takma işlemini yeniden başlatmak için Enter (Giriş) düğmesine basın; Ya da: Takma işlemini iptal etmek için Cancel (İptal) düğmesine basın.



İleti

Açıklama ve Eylem

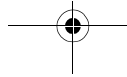
Right edge of sheet too far from load line
Press ENTER to retry
Press CANCEL to abort
(Tabakanın sağ kenarı takma çizgisinden çok uzak. Tekrar denemek için GİRİŞ'e, iptal etmek için İPTAL'e basın.)

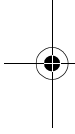
Tabaka kağıt takılırken yazıcı kağıdın çok fazla sol tarafına kaydığını saptadı; hizasının klişe levhasının sağ tarafındaki mavi renkteki çizgiye yakın olması gerekir.
Ya: Takma işlemini yeniden başlatmak için **Enter** (Giriş) düğmesine basın;
Ya da: Takma işlemini iptal etmek için **Cancel** (İptal) düğmesine basın.

Roll edge not found
Please check roll edges are non-clear
Press ENTER to retry
Press CANCEL to abort
(Rulonun kenarı bulunamıyor. Rulo kenarlarının şeffaf olup olmadığını denetleyin Tekrar denemek için GİRİŞ, iptal etmek için İPTAL'e basın)

Rulo kağıt takılırken yazıcı, kağıdın yan kenarını saptayamadı. Olası bir neden, malzemenin geçirgen (şeffaf) olması, yalnızca şeffaf olmayan malzemelere izin verilmesidir.
Ya: Takma işlemini yeniden başlatmak için **Enter** (Giriş) düğmesine basın;
Ya da: Takma işlemini iptal etmek için **Cancel** (İptal) düğmesine basın.

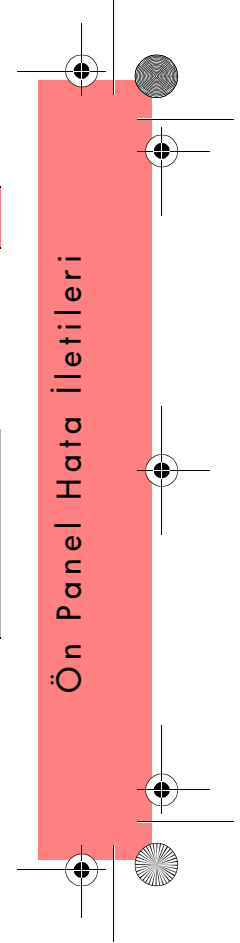
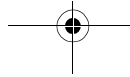
40 Ön Panel Hata İletileri





İleti	Açıklama ve Eylem
Roll right edge too far from load line Press ENTER to retry Press CANCEL to abort (Rulonun sağ kenarı takma çizgisinden çok uzakta. Tekrar denemek için GİRİŞ'e, iptal etmek için İPTAL'e basın)	Kağıt rulosu takılırken yazıcı, kağıdın çok fazla sol tarafa kaydığını saptadı; hizasının klişe levhasının sağ tarafındaki mavi renk çizgiye yakın olması gerekir. Ya: Takma işlemini yeniden başlatmak için Enter (Giriş) düğmesine basın; Ya da: Takma işlemini iptal etmek için Cancel (İptal) düğmesine basın.
Sheet edge not found Please check sheet edges are non-clear Press ENTER to retry Press CANCEL to abort (Sayfanın kenarı bulunamadı/ Kenarları şeffaf olmamalıdır. Tekrar denemek için GİRİŞ'e/iptal için İPTAL'e basın)	Tabaka kağıt takılırken yazıcı kağıdın yan kenarını saptayamıyor. Bunun olası bir nedeni malzemenin şeffaf (geçirgen) olması ya da yalnızca geçirgen olmayan malzemelerin desteklenmesidir. Ya: Takma işlemini yeniden başlatmak için Enter (Giriş) tuşuna basın; Ya da: Takma işlemini iptal etmek için Cancel (İptal) düğmesine basın.

Ön Panel Hata İletileri 41





İleti

Açıklama ve Eylem

Sheet not loaded

Load sheet with printed pattern

(Sayfa takılı değil. Basılı desenli kağıdı takın).

Yazıcı, kalibrasyon deseninin taramasını yapmaya çalışıyor, ancak kağıt bulunamadı.

Kalibrasyon yordamının *Create pattern (Desen oluştur)* bölümü tarafından yazdırılan kağıdı takın.

Sheet too long

Please check it is not a roll

Press ENTER to retry

Press CANCEL to abort

(Tabaka kağıt çok uzun/Rulo olmamalıdır/
Tekrar denemek için GİRİŞ, iptal etmek için İPTAL'e basın)

Yazıcıya bir tabaka kağıt takılmasını istediniz ancak kağıt çok uzun görünüyor.

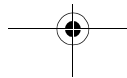
Kağıdın rulo kağıt olup olmadığını denetleyin.

Ya: Tabaka kağıdı yeniden takmak için **Enter (Giriş)** düğmesine basın;

Ya da: İşlemi durdurmak için **Cancel (İptal)** düğmesine basın. Kağıt bir rulo üzerindeyse, bu Pocket Guide'in arka tarafındaki sayfa 58 üzerindeki yönergeleri izleyin.



42 Ön Panel Hata İletileri



İleti	Açıklama ve Eylem
Troubleshooting finished Resume normal printing If problem persists select Troubleshooting again Press ENTER to continue (Sorun giderme işlemi sona erdi. Normal yazdırmaya başlayın. Sorun devam ederse Sorun Giderme'yi yeniden seçin)	Yazıcı, Sorun Giderme yordamını tamamladı ve diğerlerine zarar verebileceği için, bu aşamada yazıcı kafaları üzerinde daha fazla temizleme işlemi yapmayacak. Ancak, verdiğiniz değerlendirmeye göre, Tanı Baskısı'nda hatalar olduğu için, yazıcı kafalarının temizlenmesi gerekiyor. Enter (Giriş) düğmesine basın. Daha sonra normal yazdırma işlemlerinize devam edin. Sorun yinelenirse, Troubleshooting (Sorun Giderme) yordamını yeniden kullanmayı deneyin veya hatalı yazıcı kafalarını değiştirmek için, ön paneldeki Ink System (Mürekkep Sistemi) içinden Replace Printheads (Yazıcı Kafalarını Değiştir) seçeneğini seçin.
Troubleshooting requires paper for a diagnostic print. (Sorun giderme işleminin, tanı sayfası yazdırabilmek için kağıda ihtiyacı var)	Sorun giderme hizmet programı, yazıcıda kağıt takılı olmadığını saptadı. Rulo kağıt takın.
Unable to initialize ink system. Call HP representative. (Mürekkep sistemini başlatamıyor/HP temsilcisini arayın)	Sistem, başlatma işlemiyle başarıyla tamamlanamadı. Servis için HP'yi arayın.

Ön Panel Hata İletileri 43

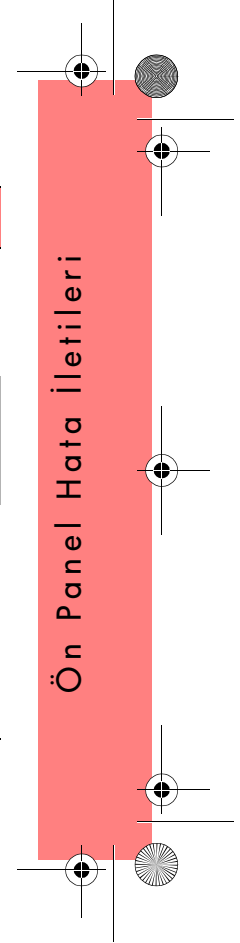
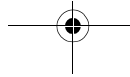


İleti	Açıklama ve Eylem
Unable to prepare ink system. Open window to check SETUP printheads (Mürekkep sistemini hazırlayamıyor/ KURULUM yazıcı kafalarını denetlemek için pencereyi açın)	Mürekkep sistemi başlatma sırasında, mürekkep sisteminin boşaltması başarısız oldu ve sistem size hazırlanma işleminin tamamlanıp tamamlanmadığını soruyor. Kurulum yazıcı kafalarını denetleyin ve daha sonra ön paneldeki yönergeleri yerine getirin ve diğer sorulara yanıt verin.
Unknown ink cartridges. Press ENTER to continue. (Mürekkep kartuşu tanınmıyor/Devam etmek için GİRİŞ düğmesine basın)	Yazıcı, kartuşların HP'nin onayladığı kartuşlar olmadığını saptadı (ayrıca yeni en az bir kartuş vardı). Enter (Giriş) düğmesine basın.
Unknown paper format Reload paper (Kağıt biçimi tanınmıyor/Kağıdı yeniden takın)	Yazıcıya takılı olan kağıt (rulo/tabaka) biçimi bilinmiyor. Sorunu çözmek için normal işlemleri kullanarak kağıdı yeniden takın. Bkz.: Pocket Guide'in arka tarafındaki "Tek Tabaka KağıtTakma" sayfa 47.

44 Ön Panel Hata İletileri



İleti	Açıklama ve Eylem
Unknown paper type Select paper type (Bilinmeyen kağıt türü/ Kağıt türünü seçin)	Yazıcıya takılı kağıt, yazıcı tarafından tanınmıyor. Yazıcı menüsünden bilinen bir kağıt türü seçin.
Unknown printheads. Press ENTER to continue (Bilinmeyen kağıt türü/Devam etmek için GİRİŞ'e basın)	Yazıcı kafaları, yazıcı tarafından HP'nin onayladığı yazıcı kafaları olarak algılanmadı, ancak yazıcı hala bunları kullanabilir. Enter (Giriş) düğmesine basın. "Kağıt Rulosunu Takma" sayfa 58
Warning: color calibration not done on this paper type (Uyarı: Renk kalibrasyonu bu kağıt üzerinde yapılmaz)	Yazıcı, renk kalibrasyonunun bu kağıt türü için yapılmadığını saptadı. Sistem bu işlem için yapılandırılmış. Geçerli kağıt türü için renk kalibrasyonu yapmak üzere Ink menu (Mürekkep menüsü)→ Color calibration (Renk kalibrasyonu) → Calibrate paper (Kağıdı kalibre et) seçeneklerini seçin.





İleti

Açıklama ve Eylem

Warning!
Machine calibrations need to be performed.
Refer to guide for instructions. **(Uyarı!**
*Makine kalibrasyonlarının yapılması
gerekliyor/ Yönergeler için kılavuza bakın.)*

Kağıt için yüklenen renk kalibrasyonu bulunamıyor.
"Gelişmiş Kalibrasyon İşlemi" sayfa 22 üzerinde açıklanan yordamları izleyin.

Warning: printheads not aligned
(Uyarı: Yazıcı kafaları hizalı değil)

Yazıcı, son değiştirilmesinden bu yana, yazıcı kafalarının hizalı olmadığını algıladı.
Ink (Mürekkep) menüsünden **Align printheads** (Yazıcı kafalarını hizala) seçeneği ile yazıcı kafalarını hizalayabilirsiniz

46 Ön Panel Hata İletileri

